

3 Aruba

Met OK2Roam sneller de grens over



8 Economie

Stijgende prijs tarwe maakt brood duurder



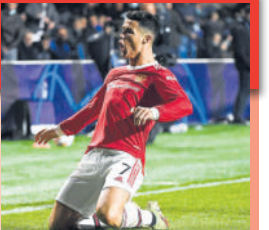
10 Wereld

Sinterklaasintocht Roermond vanwege corona afgeblazen



12 Sport

Ronaldo redt ManUnited, Groeneveld scoort voor winnend Villarreal



Kustbewaking versterken ter voorkoming van binnenkomst illegalen

ORANJESTAD — Het aanlanden van bootjes met illegalen blijft gezien de situatie in Venezuela een probleem waarmee Aruba kampt. Maandagavond wisten vier mensen zonder gepakt te worden illegaal op het eiland te komen en op 16 november staan drie mensensmokkelaars terecht die sinds 2018 zeker negen mensen illegaal op Aruba wisten te krijgen. Gisteravond vond er een topoverleg plaats van de justitiële keten met als doel de kustgrens verder te versterken.

Maandagavond kon slechts een ongedocumenteerde worden gepakt, de vier overigen weten tot op heden onder de radar te blijven, bevestigt Justitie-minister Rocco Tjon aan de *AmigoE*. Op het moment is hiernaar een onderzoek gaande. Nu Venezuela zich al een aantal jaren in een humanitaire en economische crisis bevindt en de grens met Venezuela gesloten is, betreft de aanlanding van het illegaalbootje van afgelopen maandag geen incident meer, maar een fenomeen waar de autoriteiten en grensbewaking dagelijks tegen strijden. Zo werd een aantal dagen

geleden door de Kustwacht Caribisch Gebied een bootje gepakt met vier verdachten achter hoogte van 'Baho' en vond er eind september een achtervolging met een bootje plaats waarbij er waarschuwingsschoten werden afgevuurd. Verder vindt op 16 november een rechtszaak plaats waarin drie personen terechtstaan die allen verdacht worden van mensensmokkel. Gezamenlijk zouden zij vanaf 2018 zeker negen mensen illegaal het eiland op hebben gesmokkeld, waarvan deels via het vliegtuig en deels via een bootje. Op het moment wordt door de vluchtelingenorganisatie Hias Aruba

geschat dat er 17.000 ongedocumenteerde Venezolanen op het eiland verblijven, waarvan het overgrote deel al eerder via het vliegtuig naar Aruba kwam en nooit is vertrokken, maar ook een deel kwam illegaal per boot op Aruba.

Kustsurveillance planning
Gisteravond kwam de justitiële keten met betrekking tot grensbewaking samen. Specifiek ging het hierbij om Guardia Nos Costa, het Korps Politie Aruba, de immigratiedienst en het Nationaal Centraal Bureau Terrorismebestrijding, Veiligheid en Interpol (NCT-VI). Tijdens de bijeenkomst is tot en met het eind van het jaar een kustsurveillance planning gemaakt waarin alle genoemde departementen een rol spelen. Daarbij is afgesproken eens in de twee weken samen te komen om de situatie te bespreken.

Vervolg op pagina 3



Foto: Kabinet Wenen-Croes

COP26-voorzitter: Beloofde 100 miljard uiterlijk in 2023

GLASGOW — Het doel om jaarlijks 100 miljard dollar aan klimaatsteun beschikbaar te stellen aan ontwikkelingslanden moet uiterlijk in 2023 alsnog worden gehaald. Dat zei voorzitter Alok Sharma van klimaatop COP26, die volgens *The Guardian* verklaarde dat veel vooruitgang wordt geboekt en dat landen hun ambitieniveau verhogen.

Het achterblijven van de beloofde klimaatsteun is een gevoelig punt op de klimaatop. Rijke landen hadden beloofd dat in 2020 al 100 miljard dollar per jaar beschikbaar zou worden gesteld voor ontwikkelingslanden. Volgens de laatste cijfers is die doelstelling

niet gehaald en ontbreekt op jaarbasis nog altijd zo'n 20 miljard dollar.

De klimaatop begon zondag en gaat een nieuwe fase in nu veel wereldleiders zijn vertrokken. Britse media berichten dat onder meer de Amerikaanse president Joe Biden en de Ja-

panse premier Fumio Kishida alweer op het vliegtuig zijn gestapt. De top duurt tot eind volgende week.

Er blijven in Glasgow wel veel klimaatbetogers actief. *Sky News* bericht vandaag dat de politie een opblaasbaar monster van Loch Ness in beslag heeft genomen. Activisten stonden naar het gevaarte met protestborden die opschriften hadden als 'weg met schuldenmonster' en 'nu klimaatrechtvaardigheid'.

Democraat gekozen tot burgemeester van New York

NEW YORK — De Democraat Eric Adams, een voormalige kapitein bij de New Yorkse politie en tot voor kort president van stadsdeel Brooklyn, is gisteren gekozen tot de 110e burgemeester van New York. Adams wordt de tweede zwarte burgemeester in de geschiedenis van de stad, na David Dinkins (1990-1993).

Amerikaanse media bevestigden de overwinning van Adams tien minuten na sluiting van de stembureaus.



Foto: Shutterstock

Eric Adams

De officiële uitslag kan nog dagen op zich laten wachten, maar op basis van exit polls is nu al duidelijk dat Adams zijn opponenten hoe dan ook voor zal blijven.

Adams, die op 1 januari aantreedt, staat voor enkele grote uitdagingen in New York, dat nog altijd worstelt met de gevolgen van de coronapandemie. Zo heeft het moeilijke economische herstel tot meer ongelijkheid onder New Yorkers geleid

en maken veel inwoners zich zorgen over misdaad en de kwaliteit van het leven, bijvoorbeeld als gevolg van het toenemende autoverkeer.

De 61-jarige Adams belooft de tijdens zijn campagne dat hij vooral de belangen zal behartigen van mensen van kleur en de middenklasse, twee groepen die hem de nominatie van zijn partij bezorgden en hem in de algemene verkiezingen

steunden. Adams was dan ook de favoriete kandidaat van de vakbonden in de stad.

Maar Adams kon ook rekenen op de steun van rijke donoren. Hij heeft duidelijk gemaakt dat grote bedrijven een rol hebben in het herstel van de stad en er zijn tekenen dat hij een veel warmere relatie heeft met het bedrijfsleven dan zijn voorganger Bill de Blasio, ook een Democraat.

Tijdens de campagne sprak hij echter het meest over openbare veiligheid. Adams, die opgroeiende in een arm gezin in stadsdeel Queens, heeft gezegd dat hij ooit slachtoffer was van politiegeweld en dat hij daarom in zijn jaren binnen het politiekorps aandrang op veranderingen in de politiecultuur. Tegelijkertijd botste hij tijdens de campagne vaak met mensen die probeerden de rol van de politie terug te dringen ten gunste van meer investeringen in geestelijke gezondheidszorg en andere sociale diensten.

China en Rusland verdedigen klimaatbeleid

BEIJING/MOSKOU — China en Rusland hebben hun klimaatbeleid verdedigd na kritiek van de Amerikaanse president Joe Biden. Die had schande gesproken over de afwezigheid van de Chinese president Xi Jinping en zijn Russische ambtgenoot Vladimir Poetin op de klimaatop COP26 in Glasgow. De twee grootmachten zouden daarmee gebrek aan leiderschap tonen.

“Daden wegen zwaarder dan woorden”, reageerde een woordvoerder van het Chinese ministerie van Buitenlandse Zaken. Xi heeft China niet meer verlaten sinds het begin van de coronapandemie en komt ook niet naar de COP26, hoewel zijn land wereldwijd de meeste broeikasgassen uitstoot. Dat ergerde Biden, die klimaatverandering een



‘gigantisch’ probleem noemde. Hij zei dat de afwezige wereldleiders een kans laten liggen om ‘mensen in de hele wereld en hier op de COP te beïnvloeden’.

Het Chinese ministerie van Buitenlandse Zaken zei dat de aanpak van klimaatverandering ‘meer is gebaat bij concreet beleid dan bij lege woorden’. De woordvoerder benadrukte dat China wel degelijk serieuze stappen zet om klimaatverandering aan te pakken. Het land wil

in 2060 klimaatneutraal zijn en zou 9800 hectare land hebben herbeboost op de dag waarop Biden zijn kritiek uitte.

Ontmoeting met Poetin
Biden zei gisteren over Rusland dat de ‘toendra letterlijk brandt’. Poetin toont volgens hem geen enkele wil om iets te doen aan zijn ‘ernstige klimaatproblemen’. Een woordvoerder van het Kremlin pareerde dat met een jib-bak, wijzend op de branden in Californië.

nië als gevolg van de opwarming van de aarde. Hij voegde daaraan toe dat bij een volgende ontmoeting tussen Biden en Poetin de laatste uitgebreid uit de doeken kan doen wat Rusland doet aan klimaatbeleid.

Moskou ziet zo'n bijeenkomst het liefst nog dit jaar gebeuren. Deze week was er ondanks het wederzijdse wantrouwen al hoog bezoek in Moskou: CIA-directeur William Burns. Burns voerde gesprekken met het hoofd van de Russische veiligheidsraad en de buitenlandse inlichtingendienst, die de zegsman als ‘extreem belangrijk’ voor de onderlinge betrekkingen kenmerkte. China en Rusland hebben beide 2060 als streefjaar aangemerkt om klimaatneutraliteit te bereiken, tien jaar later dan westerse landen.

Greta Thunberg belooft ‘scheldwoordneutraal’ te worden

GLASGOW — Klimaatactiviste Greta Thunberg heeft beloofd dat ze ‘scheldwoordneutraal’ zal worden. Ze deed die toezegging op Twitter nadat was gefilmd hoe ze ‘je kan die klimaatcrisis in je reet steken’ scandeerde tijdens een manifestatie in een park in Glasgow, waar klimaatop COP26 wordt gehouden. Scheldwoordneutraal is een knipoog naar klimaatneutraal.

Thunberg verzekerde haar 5 miljoen volgers op Twitter vandaag dat ze haar leven zal beteren. “Mocht ik toch iets ongepast zeggen, dan belooft ik dat te compenseren met een aardige uitspraak”, grapte ze. De Zweedse tiener zei niet

waarom ze haar taalgebruik zou moeten aanpassen, maar Britse media legden een verband met de kritiek die ze kreeg na de filmopname in het park. Die beelden zijn via sociale media miljoenen keren bekeken.

De wereldwijde welvaart is nog nooit zo groot geweest

BRUSSEL — Globaal genomen is de welvaart de voorbije decennia gestegen. Maar die groei ging wel ten koste van natuurlijk kapitaal en heeft de ongelijkheid vergroot. Ecologische en maatschappelijke afbraak vormt een gevaar voor de welvaart van de toekomst, zegt de Wereldbank in een artikel van de persdienst IPS.

In het rapport 'The Changing Wealth of Nations' monitort de Wereldbank de welvaart van 146 landen tussen 1995 en 2018. Naast traditionele economische indicatoren zoals het bruto binnenlands product houdt het ook rekening met menselijk en natuurlijk kapitaal zoals bossen, biodiversiteit en mineralen. Voor het eerst werd ook naar het zogeheten 'blauw natuurlijk kapitaal' gekeken, zoals mangroven en bevingen in de oceaan. Omdat economische groei vaak ten koste van de natuur gaat, en dus van de toekomstige welvaart, levert deze methode een veel completer beeld op van het succes en potentieel van een land, beargumenteert de Wereldbank, 's werelds grootste instituut voor ontwikkelings samenwerking.

Groei ten koste van natuur

Volgens het rapport is de globale welvaart aanzienlijk gestegen sinds de jaren 1990. Vooral de middeninkomenslanden vinden aansluitingen bij de rijkere landen. Maar die stijgende welvaart gaat duidelijk gepaard de neergang van het natuurlijk kapitaal van sommige landen. Zo zagen lage- en middeninkomenslanden hun bosareaal per hoofd van de bevolking met 8 procent dalen tussen 1995 en 2018. De waarde van



Tussen 1995 en 2018: groeiende welvaart ten koste van natuurlijk kapitaal.

de wereldwijde visbestanden is in diezelfde periode gekelder met 83 procent, als gevolg van overbevissing en vervuiling. Uit het onderzoek blijkt bovendien dat landen die meer afhankelijk zijn van natuurlijke hulpbronnen een daling van de welvaart rapporteerden, als gevolg van de achteruitgang van die natuurlijke rijkdom. Het gaat dan over bijvoorbeeld soortensterfte of bodemverarming. "Meer dan een derde van de lage-inkomenslanden zag de welvaart per hoofd van de bevolking afnemen. Landen met afnemende welvaart hebben ook de neiging om hun basis van hernieuwbare natuurlijke activa (bossen, akkerland en oceanen, red.) verder te degraderen", staat te lezen in het rapport.

Voor lage-inkomenslanden betekent hernieuwbaar natuurlijk kapitaal 23 procent van hun welvaart. Een goed beheer daarvan is dus essentieel voor hun toekomstige welvaart.

Natuurlijke rijkdom opwaarderen

"Het is cruciaal dat her-

nieuwbaar natuurlijk kapitaal en menselijk kapitaal hetzelfde belang krijgen als de traditionele bronnen van economische groei, zodat beleidsmakers stappen kunnen zetten om welvaart op lange termijn mogelijk te maken", vindt Mari Pangestu, directeur Ontwikkelingsbeleid bij de Wereldbank.

Het rapport klaagt aan dat productie die schade toebrengt aan het milieu – denk maar aan schaliegas – vaak overgewaardeerd wordt door markten, omdat hun impact op de vervuiling en klimaatopwarming niet in rekening wordt gebracht. Tegelijkertijd worden levensnoodzakelijke sociale en natuurlijke rijkdommen niet ondergewaardeerd.

Zaken die moeilijker in cijfers of euro's te vertalen zijn, zoals onderwijs en biodiversiteit, verschijnen niet op de economische balans en worden volgens de Wereldbank door beleidsmakers dan ook minder waarde toegedicht. Terwijl het net die zaken zijn die de kiem vormen voor de welvaart van de toekomst.

Groeiende ongelijkheid

Uit het rapport blijkt ook dat de ongeziene welvaartscreatie niet gelijk loopt. Waar de midden- en hoge-inkomenslanden een steeds groter stuk van de taart opeisen, blijft het aandeel van lage-inkomenslanden in de wereldwijde welvaart minder dan 1 procent. Deze landen, goed voor 8 procent van de wereldbevolking, trappen al decennialang ter plaatse.

De onderzoekers raden aan dat beleidsmakers maatregelen nemen om welvaart correct weer te geven. Volgens de Wereldbank zijn het vooral de markten die zorgen voor die waardering.

Ecosysteemdiensten zoals hernieuwbare energie, water en CO2-opslag worden voornamelijk niet opgenomen bij het meten van de eigen welvaart.

"Ons rapport levert de gegevens en inzichten om overheden te helpen met een juiste prijsstelling en beleidsvorming voor duurzame ontwikkeling", besluit Karin Kemper, directeur Milieu bij de Wereldbank.

Europeaan verknocht aan vlees en vliegtuig

BRUSSEL — Een meerderheid van de Europeanen is voorstander van snelle actie om de klimaatcrisis te stoppen, blijkt uit onderzoek in zeven Europese landen. Maar zelf de eet- of reisgewoonten veranderen, ligt moeilijker. Zo meldt nieuwsdienst IPS.

In aanloop naar de Klimaatconferentie in Glasgow (COP26) ondervroegen de Universiteit van Cambridge en YouGov negenduizend Europeanen in zeven landen naar hun mening over de klimaatop. Hoewel veel burgers zich niet bewust zijn dat die top al binnen minder dan twee weken start, steunt



De meerderheid van de Europeanen steunt de doelstellingen van de klimaatconferentie in Glasgow, maar voor veranderingen in eigen levensstijl is veel minder animo.

een grote meerderheid de doelstellingen ervan.

Het goede nieuws

"Het goede nieuws voor de organisatoren van de klimaatop is dat we in alle onderzochte landen een grote meerderheid vonden voor het programma van de top, of toch principieel", zegt Joel Rogers de Waal van YouGov. "In elk van de landen is de meerderheid het erover eens dat de klimaatverandering een groot probleem is, en vinden respondenten niet dat de ernst ervan wordt overdreven."

De onderzoekers vonden ook veel steun voor sommige ingrepen om de klimaatverandering te stoppen. Vooral voor *rebuilding* – het herstel van natuur in haar oorspronkelijk staat – is er veel enthousiasme, tot zelfs 79 procent in Spanje. En in bijna alle landen is er grote steun voor overheidsinvesteringen in hernieuwbare energie, van 52 procent in Duitsland tot 69 en 74 procent in Italië en Spanje. Enkel Frankrijk valt uit de toon met 24 procent.

Levensstijl

Maar dat enthousiasme ebt snel weg als de levensstijl van de respondenten zelf in het vizier komt. In elk van de zeven landen zegt een meerderheid van de respondenten nog minstens verschillende keren per week vlees te eten. Van de vleeseters blijkt maar een heel klein percentage hun vleesconsumptie te hebben verminderd het voorbije jaar, van wie amper de helft dat deed om milieuredenen.

Ook een verbod op benzine- en dieselauto's of een vliegtuigtaks haalt in geen van de landen een meerderheid onder de respondenten.

COVID-19 TESTEN

(PCR, Antigen)

VERVOLGENDE WASSINGEN

WWW.COVIDARUBA.COM

RESULTATEN: 24 UUR

PASPOORT VERPLICHT BY AFSpraak

+297 5861600 | +297 5975544 | COVID@LAB.AW

New opening hours!

Monday-Friday: 7 am till 4 pm

Saturday: 8 am - 12 pm

20 lbs drive through and small platform

585-1198

ArugasNV

info@arugas.com

Losse Verkooppunten

Super Food Supermarket

Citgo Seroe Blanco

Citgo Boulevard

Citgo Sta. Cruz

S. Chow Supermarket

Ling & Sons Supermarket

Plaza Book Shop (Dakota)

Wei Ming Supermarket

Fa Yang Supermarket

New Food Center

N.G. Supermarket

Ben je op zoek naar een nieuwe uitdaging?

Ben je flexibel, stressbestendig, en een harde werker?

Waar elke dag een nieuwe uitdaging is?

Dan is dit de uitdaging voor jou!

KEUKENMANAGER

De Keukenmanager geeft leiding aan het keukenpersoneel. De coördinatie van de dagelijkse gang van zaken in de keuken is zijn verantwoordelijkheid. Hij verdeelt de taken over het keukenpersoneel, bewaakt de voortgang en kwaliteit van de kookprocessen. Hij stuurt de keukenchef aan met aanwijzingen. Belangrijk is dat hij toeziet op de naleving van de wettelijke voorschriften op het gebied van veiligheid en hygiëne.

De keukenchef vertaalt het strategisch plan van de SABA in een operationeel plan voor de keuken. Hij analyseert, beschrijft doelen en voert dat uit volgens een jaarplanning, die omgezet wordt in taken. De Keukenchef implementeert de voorschriften over veiligheid, hygiëne/ HACCP en arbeidsomstandigheden.

De Keukenmanager beheert de menukaart en voert het inkoopbeleid van de keuken uit samen met de afdeling logistiek: inkoopplannen en correcte bestellingen voor benodigde ingrediënten is een must. Hij werkt samen met de artsen omtrent diëten en speciale voedingseisen. Omgaan met een computer is vereist.

Tot slot zorgt hij voor het personeelsbeleid. Hij bepaalt rooster en efficiënte bezetting. De Keukenmanager werkt mee aan de selectie en inwerking van nieuwe medewerkers.

Kennis

Als Keukenmanager voldoe je aan de volgende eisen:

- Bewezen leidinggevende capaciteiten en goede communicatief sociale vaardigheden
- Minimaal een afgeronde koksopleiding op HBO/ Bachelor degree of vergelijkbaar niveau
- Minimaal 10 jaar werkervaring met 5 jaar werkervaring in een hoger leidinggevende functie
- Je bent in het bezit van een 'groene kaart' en hebt ervaring met HACCP

Op verzoek is een functieomschrijving beschikbaar. Een *psychologisch assessment* is een standaard onderdeel van de selectieprocedure voor alle management gerichte functies. Een *Verklaring Omtrent Gedrag (VOG)* en een *achtergrondonderzoek* zijn ook standaard onderdelen van de sollicitatieprocedure.

Sollicitaties

Meer informatie over deze functie is verkrijgbaar bij de heer Edric Winterdal, Divisiemanager FB via tel. (+297)597-5701. Je schriftelijke motivatiebrief om bij de SABA te willen werken, inclusief CV, kan je richten aan: ishara.fluonia@sabaruba.org t.a.v. Mevr. I. Fluonia, HR-manager.

Uiterste sollicitatiedatum: maandag 15 november 2021.

DE BESTE FORMULERING EN KWALITEIT MET DE BESTE RESULTATEN!

Like Us On facebook

Amigoe Aruba

Directie Infrastructuur en Planning (DIP): Jurist (M/V)

De Directie Infrastructuur en Planning (DIP) ressorteert onder de minister van Algemene Zaken, Overheidsorganisatie, Infrastructuur en Ruimtelijke ordening. De organisatie heeft als missie het voorzien in de vraag naar grond (water) door een integrale en planmatige ruimtelijke ontwikkeling, ten einde een duurzame omgeving te garanderen voor huidige en toekomstige generaties.

De functie:

De jurist is o.a. belast met de ontwikkeling van het juridisch instrumentarium en kader ten behoeve van de verdere ontwikkeling en uitvoering van het ruimtelijke ordening beleid. Tevens adviseert de jurist over en verleent juridische assistentie bij het inrichten van (nieuwe) processen en procedures alsook bij het ontwerp van (nieuwe) producten en diensten die volgen op de aanpassing van de juridische kaders.

Functievereisten:

- Wo-opleiding in (voor de organisatie-eenheid en het werkveld) relevante richting;
- Minimaal 4 jaar relevante werkervaring;
- Diepgaande kennis van en inzicht in het Arubaanse recht en van de werking van het bestuursrecht in het bijzonder;
- Kennis van de werking van beroeps- en bezwaarprocedures op het terrein van het ROP en ROPV;
- Kennis van het RO-beleidsinstrumenten en inzicht in de verbanden met andere beleidsterreinen;
- Vaardig in het opstellen van juridische documentatie (concept wetgeving, adviezen, etc. etc.)
- Vaardig in het formuleren van (beleids-)adviezen, nota's en plannen;
- Uitstekende schriftelijke en mondelinge uitdrucksvaardigheid in Papiaments, Nederlands, Engels en Spaans;
- Beschikt over sterk relativerings- en analytisch vermogen, integer en van onbesproken gedrag.

Arbeidsvoorwaarden:

- Secundaire arbeidsvoorwaarden conform Landsverordening materieel ambtenarenrecht en bezoldiging conform de Bezoldigingsregeling Aruba 1986;
- Een medische keuring en een antecedentenonderzoek maken deel uit van de sollicitatieprocedure.

Schriftelijke reacties:

Wilt u als jurist bij de Directie Infrastructuur en Planning het Land dienen en voldoet u aan de eisen? Stuur dan uiterlijk vrijdag 16 november 2021 digitaal uw motivatiebrief en curriculum vitae gericht aan de directeur DIP, dhr. R. Croes via de e-mail: marisela.kock@dip.aw

APA-directeur:

‘APA in transitie van operationeel naar commercieel bedrijf’

ORANJESTAD — In het onlangs gepresenteerde masterplan van de Aruba Ports Authority (APA) worden plannen genoemd om vier sectoren door te ontwikkelen. Het is voor het eerst dat de APA werkt met een masterplan, verklaart APA-directeur Marc Figaroa aan de *Amigoe*. Hiervoor werd er gewerkt met losse projectplannen. Strategisch partner Port of Amsterdam International adviseerde hierbij. “We zijn nu een operationele organisatie, maar willen een commerciële organisatie worden”, verklaart Figaroa desgevraagd aan deze krant.

Door onze verslaggever
Nadine Salas

De Amigoe schreef eerder al over de vastgoedplannen die de havenautoriteit heeft voor Port City, de herontwikkeling van de oude containerhaven in Oranjestad ter waarde van 500 miljoen florin en waarvoor de APA een dochteronderneming gaat oprichten. Maar ook de cruise-, vracht- en maritieme sector worden verder ontwikkeld in het masterplan.

Inkomen gekelderd

De APA-directeur verwacht dit jaar een omzet van zo’n 24 miljoen florin en een verlies van ongeveer een ton. Ook 2020 werd afgesloten met een verlies van een ton. Hoewel de havenautoriteit, die inmiddels veertig jaar bestaat, in de loop der tijd verschillende keren de inkomsten zag terugval-

len vanwege een crisis (het sluiten van de raffinaderij, de 9-11 aanslag, de verdwijning van Natalee Holloway, de globale financiële crisis), is de pandemie de grootste klap geweest. Figaroa verwacht pas weer in 2024 winst voor de APA. “We beheersen onze kosten, maar we kunnen onderhoud niet langer uitstellen en moeten investeren in onze faciliteiten. Afhankelijk van hoe sterk het cruisetoerisme zich herstelt, denk ik dat we in 2024 weer winstgevend zullen zijn. We hopen dat dit al in 2023 kan zijn, maar het wordt waarschijnlijk 2024.” Figaroa zegt dat de APA nu nog een operationele organisatie is, maar een commerciële organisatie wil worden. “Zo kunnen we de inkomsten verhogen. Het is geen geheim dat we een heel traditioneel bedrijf zijn, we faciliteren bepaalde



dienstverlening, zonder dat we daar naar marktwaarde voor betaald worden.”

Maritieme sector

Samen met de Directie Scheepvaart wordt gekeken hoe bepaalde processen efficiënter kunnen. “In Nederland en op Curaçao is er een andere structuur”, zegt Figaroa. Daar valt bijvoorbeeld de havenmeester onder de havenautoriteit. Op Aruba is de havenmeester echter in dienst van de Directie Scheepvaart. “Verschillende dienstverleners maken gebruik van onze terreinen en faciliteiten om

diensten aan te bieden aan schepen, zoals onderhoud en het ophalen van afval, maar daar krijgt APA geen ‘fair share’ voor. Terwijl we wel belast zijn met het onderhoud hiervan. En zij komen soms met zwaar materieel onze kade op. Hier moeten we in de toekomst aan gaan werken.”

Concessies en incentives

Voorheen verkreeg APA ongeveer 60 procent van de inkomsten uit vracht en 40 procent uit cruisetoerisme. Door de pandemie is dit gekanteld en zijn de grootste inkomsten uit vracht, mid-

dels een ‘concession fee’ die de vrachtoperator betaalt aan APA. Toeristen betalen een ‘cruise passenger fee’ van acht dollar, maar de havenautoriteit biedt cruise-maatschappijen hierop ‘incentives’ (een korting) dus uiteindelijk houdt de APA hier maar een of twee dollar aan over.

Havens

Aruba beschikt inmiddels over drie havens: Oranjestad, Barcadera en San Nicolas. Deze laatste komt niet in beheer van APA maar de havenautoriteit gaat er wel nauw mee samenwerken om

processen te optimaliseren en kansen te creëren voor Aruba. Bij container Barcadera beschikt APA nog over twee terreinen die ontwikkeld kunnen worden, de ‘wet area’ en een ‘dry area’. De wet area is deels drooggelegd, maar de rest is afhankelijk van de ontwikkeling hiervan. APA is in gesprek met mogelijke exploitanten, zo zou er een scheepswerf kunnen komen met een droogdok. Op het droge deel, zo’n 10 hectare groot, zou er ruimte kunnen komen voor bijvoorbeeld opslag van goederen. “Aruba is geografisch gunstig gelegen en ook veilig, hierdoor hebben we mogelijkheden voor overslagactiviteiten. We liggen gunstig ten opzichte van het Panama Kanaal tussen Zuid- en Noord-Amerika en Europa. We moeten kijken welke kansen daar liggen en kunnen een soort cargo hub worden.” De APA-directeur zegt dat er veel interesse is voor de terreinen bij Barcadera en verwacht mogelijk eind dit jaar al een eerste overeenkomst te kunnen tekenen.

Industrial city

Ook worden de mogelijkheden in het masterplan onderzocht die aansluiten bij een *industrial city*, de

ontwikkeling van energie, recycling en waste. “De haven kan een belangrijke rol spelen in duurzaamheid. De hoeveelheid afval die Aruba produceert is onvoldoende om lokaal rendabel te zijn voor de recyclingindustrie. Dat moet je dus of exporteren, of juist importeren om dit winstgevend te kunnen maken”, legt de APA-directeur uit.

Cruisefaciliteiten

Naast het uitdiepen van de haven om grotere cruiseschepen te kunnen ontvangen en het opknappen van de kade, onderzoekt APA ook de mogelijkheid om een meer centraal gelegen cruise-terminal te bouwen om alle schepen te kunnen bedienen. Dat is ook uitgesteld vanwege de pandemie. De oude terminal is nu alleen voor cruiseschepen die aan de B-kade liggen. “Het hoeft niet perse een gebouw te zijn, je kunt ze ook een bepaalde ervaring aanbieden, wellicht iets ‘plaza-achtigs’, waar mensen langs winkels kunnen lopen. Het moet op een centrale plek komen.” Aruba is op dit moment een van de weinige bestemmingen waar taxi’s en touroperators tot op de kade kunnen komen om passagiers op te halen, aldus de APA-directeur.

Met OK2Roam sneller de grens over

ORANJESTAD — Voor toeristen die naar Aruba komen en resultaten van testen moeten laten zien, wordt de procedure nu eenvoudiger. De Aruba Health App is uitgebreid met functionaliteit van OK2Roam, waarmee testresultaten direct naar de controlerende overheid gestuurd worden. Wachttijden bij de controle kunnen dan korter worden.



In augustus sloot de minister een overeenkomst met het bedrijf OK2Roam, in november start een pilot van twaalf maanden. De OK2Roam-functionaliteit is aan de Aruba Health App toegevoegd. Wie naar Aruba wil reizen en daarvoor een negatief resultaat van een PCR-test nodig heeft kan met deze nieuwe toevoeging aan de Health App sneller de controles aan de grens passeren. Vliegmaatschappij Jet Blue heeft met een eigen product, Common Pass, al sinds maart een systeem dat

op overeenkomstige wijze werkt. Jet Blue belooft de gebruikers van Common Pass en fast lane bij de grens: alle informatie is al aanwezig bij de controlerende instanties. Voor de PCR-test moet de reiziger eerst een geaccrediteerd laboratorium kiezen, een laboratorium dat internationaal geregistreerd is bij VFS Global. De test bij zo’n goedgekeurd laboratorium levert een code op die op de ED-kaart ingevuld kan worden. OK2Roam zorgt dan via een digitaal platform ervoor dat de gegevens bij de controlerende instanties

terecht komen. Vervolgens kan de grenscontrole sneller verlopen. Het doorgeven van informatie vindt alleen plaats als de passagier daar toestemming voor heeft gegeven.

Toerisme-minister Dangui Oduber (MEP) spreekt in een persbericht zijn tevredenheid uit over deze nieuwe ontwikkelingen. Als passagiers op een eenvoudige, snelle manier de grens kunnen passeren maakt dat het toeristisch product Aruba aantrekkelijker, laat hij weten.

Coronacertificaat Aruba geldig in Europa

DEN HAAG/ORANJESTAD — Aruba, Curaçao en Sint Maarten geven een nieuw Digitaal Corona Certificaat uit dat voldoet aan Europese eisen. Het Nederlandse ministerie van Volksgezondheid, Welzijn en Sport (VWS) heeft de technische ondersteuning geboden om dit mogelijk te maken. Er worden voorbereidingen getroffen om genoemde drie landen ook test- en herstelcertificaten uit te laten geven die eveneens aan Europese maatstaven voldoen. Dit meldt demissionair minister van Volksgezondheid, Welzijn en Sport Hugo de Jonge vandaag in een brief van de Nederlandse regering.

Dit nieuwe certificaat kan door inwoners van de CAS-eilanden worden gebruikt bij het reizen naar en in Europa. Zij krijgen daarmee ook toegang tot cafés, restaurants en evenementen en kunnen er theaters, bioscopen en musea mee bezoeken. Die toegang hadden ze voordien niet omdat

de QR-code op bijvoorbeeld de Arubaanse Health App niet compatibel was met het Nederlandse of Europese systeem. Daardoor kon men niet aantonen wel degelijk gevaccineerd te zijn. Het nieuwe Digitale Corona Certificaat dat de eilanden in samenwerking met Nederland hebben ontwikkeld, is dat volgens minister De Jonge wel, waarbij een hoop ongemak en ergernis wordt voorkomen.

Inwoners van de CAS-eilanden die bijvoorbeeld deze zomer in Nederland op bezoek waren, konden geen cafés of restaurants bezoeken, omdat ze niet beschikten over de QR-code die in Europese landen werd gebruikt.

Voor sommigen kon het lopen alsnog een QR-code aan te vragen, maar dat kon alleen in Utrecht, en bovendien moest je daarvoor over een burgerservicenummer (BSN, alleen voor Nederlandse ingezetenen) en een vaccinatiebewijs uit het land van herkomst beschikken.

Vakbonden met regering om tafel over salariskorting

ORANJESTAD — Veertien vakbonden en gepensioneerdenorganisatie Oppa gaan morgen om de tafel met de regering over de huidige geldende Covid-19 maatregelen.

Belangrijkste pijnpunt dat voor de vakbonden ter sprake moet komen is de verplichte 12,6 procent salariskorting voor ambtenaren. De vakbonden dienden vorige week een

brief in met de vraag voor een spoedbijeenkomst. De reden is dat de vakbonden zien dat het economisch beter gaat met Aruba en daarom graag met de regering om de tafel zouden willen over waar ‘verlichting’ in de korting zou kunnen komen. De vakbonden die de vraag hiervoor ondertekenden waren behalve Oppa, Al-vast, Iowa, Sada, Seppa, SCCA, Simar, Sinba, Siwa, SPA, STA, STT, Topa, UE.

Schutter Ranchostraat meldt zich bij politie

ORANJESTAD — Een schietpartij vond gisteren plaats in de Ranchostraat waarbij een persoon gewond raakte. Dit gebeurde rond drie uur ’s middags.

Het Korps Politie Aruba (KPA) werd ingeschakeld dat in gesprek ging met omstanders. Die verklaarden dat zij een schot hoorden

en vervolgens zagen hoe een persoon rondrende met een machete in zijn hand in de Rancho- en de Nieuwstraat. Gedacht wordt dat de zaak te maken heeft met drugs.

Het KPA meldt dat inmiddels de op Aruba geboren verdachte S.I.W.S. zichzelf heeft aangegeven bij de politie.

Kustbewaking versterken ter voorkoming van binnenkomst illegalen

Vervolg van pag 1

Teams versterken

Minister Tjon meldt dat er tijdens de bespreking is afgesproken dat de teams voor wat betreft de radarkamer en de grensbewaking verder worden versterkt met personeel. Het plan dat nu op tafel ligt is dat Guarda Nos Costa, de kustwacht, het KPA en de immigratiedienst alle mensen vrijmaakt die bijdragen aan de grenspatrouillering en het bemand houden van de radarkamer. Verdere plannen zijn het investeren in de walradars waarmee verdachte bewegingen op zee kunnen worden gedetecteerd.

Op de vraag van de Amigoe hoeveel radars de minister erbij wil hebben en hoeveel dit gaat kosten, reageert hij: “Ik zie dit als een gezamenlijke stap met de kustwacht. Het is zaak dat beide systemen elkaar complementeren. Mijn voorganger heeft ervoor zorg gedragen dat er weer radars waren in beheer van het Land. De radars hebben reeds hun

toegevoegde waarde bewezen en het is zaak dat we hierop voortbouwen.” Ook heeft hij het plan om te onderzoeken hoe Arumil-lers bij kunnen dragen aan de grensbewaking. Volgens Tjon zijn hierin vanuit het Landspakket ook afspraken voor gemaakt en worden er nu ‘mogelijke scenario’s hiervoor uitgewerkt’ en straks besproken met Arumil zelf.

Koninkrijksprotocol

Voor de voornoemde zaken alsook het verder versterken van de grens wordt een actieplan en bestedingsplan opgezet, zodat geld hiervoor kan vrijkomen dat door het Koninkrijk hiervoor gereserveerd is. Voor het versterken van de controles aan de grens afgelopen februari is namelijk een Koninkrijksprotocol tot stand gekomen, zoals deze krant al eerder schreef.

Dit protocol moet leiden tot een versterking van het grenstoezicht en mede Aruba beschermen tegen de situatie die zich in het buurland Venezuela af-

speelt. Nederland is bereid hiervoor structureel geld en mensen in te zetten van de Koninklijke Marechaussee, Douane Nederland en de kustwacht. Het bedrag dat hiermee gemoeid gaat, is 30,5 miljoen euro (bijna 66,5 miljoen florin).

Voor wat betreft grensbewaking op het vliegveld is maandag het douanescreeningsysteem Radex gekoppeld aan het internationale opsporingssysteem van Interpol. Interpol (International Criminal Police Organization) deelt informatie en gegevens over misdrijven en criminelen met bijna 200 lidstaten, waar Aruba onderdeel van uitmaakt.

Nu het Radex-systeem gekoppeld is aan dat van Interpol worden alle passagiers die binnenkomen aan de grens direct gescreend op twee punten: namelijk of zij internationaal gezocht worden wegens het begaan van een misdrijf of dat de personen reizen met gestolen of vervalste documenten.



Foto: Archief foto

Lopen op Wereld Diabetes Dag



ORANJESTAD — Aandacht voor diabetes vragen en tegelijk een sportieve prestatie leveren. Dat kan met de Wereld Diabetes Dag op 14 november in de vierde Diabetes Run & Walk. In verschillende leeftijdscategorieën, op verschillende afstanden en in een eigen tempo kunnen de deelnemers sportief in actie komen.

De start van alle loopafstanden is bij de vestiging Botica Eagle van Botica di Servicio. De langste afstand waar de deelnemers een snelheidsprestatie kunnen leveren is de 10 kilometer. Bij de mannen staat daar het record op 35.42 minuten, gevestigd door Alexander Hodge in 2019. Een jaar eerder zette Lana Gobert het record bij de vrouwen op 40.30.

De leeftijdsgroepen beginnen bij vier jaar en gaan door tot met de groep zestigplus. De afstanden voor de jeugd zijn aangepast. Wie wil deelnemen moet vroeg uit de veren: de 10 kilometerloop start om 5.30 uur, de 5 kilometer afstand om 6.00 uur en de jeugd mag een uurtje later, om 7.00 uur dus, beginnen. Inschrijven voor het evenement kan via de Facebookpagina van Diabetes Run & Walk, er zijn wel kosten verbonden aan die inschrijving: voor de jeugd is dat 15 florin, voor volwassenen 25 florin. De opbrengst gaat naar de Stichting Diabetes Aruba, een stichting die aandacht vraagt voor deze op Aruba veel voorkomende ziekte en probeert te werken aan verbetering van de situatie.

Foto: Botica di Servicio

Aruba in beweging

Van training op het veld, in het water of in de zaal, op weg naar internationale toernooien: Aruba is in beweging. In deze sportrubriek houdt de Amigoe u op de hoogte van sportevenementen en resultaten van sportevenementen op Aruba en het internationale vlak.

door Tiziana La Torre

FINA World Aquatics Day

De Aruba Aquatics Federation organiseerde de FINA World Aquatics Day onlangs bij de Community Pool in San Nicolas om watersporten voor sociaal welzijn en ontwikkeling aan te moedigen. Sandy Rasmijn-Leito, coördinator van de Commissie Elementair Zwemmen, zette de Brampy Challenge op die bestemd was voor kinderen. Zestig kinderen hebben de test gehaald en kregen elk hun medaille en cer-

tificaat. Na de Brampy Challenge werd een demonstratie voor de discipline artistiek zwemmen gehouden en konden de kinderen genieten van de dinojump en slide.

Preselectie Rosario & Carifta

Samen met de technische commissie is de Aruba Athletics Federation (AAF) tot een preselectie voor de Rosario South American Youth Games 2022 gekomen. De preselectie bestaat uit Dayna Leer (&21), Dixien Saavedra (AMR), Eljoenai Wehl (AMR), Jo-Nina Kock (AMR), Montserrat Willems (OLY), Vashty Lispier (SP4U), Vera-Elise Bakmeyer (&21), John Giel (iRun), Julian Banwarie (THRE), Kyon Maduro (OLY), Lyon Harms (AMR), Rijeason Serberie (AMR), Tyree Koeiman (AMR) en Yeshua Dabian (&21). De AAF wenst alle atleten veel succes met het trainingsprogramma en hoopt dat zij de nationale selectie in februari 2022 kunnen halen.



3x3 toernooi

De Aruba Basketball Bond staat klaar voor het eerste 3x3 toernooi van 2021. Het toernooi wordt op 6 en 7 november op de parkeerplaats van Post Aruba gehouden op het officiële basketbalveld van FIBA. De registratie per team kost 50 florin. Voor meer informatie, check de Facebookpagina Aruba Basketball Bond.

Waterpolo

Van 27 tot 31 oktober werd het vijfde internationaal waterpolo tournament op Bonaire gehouden. Na een spannende finale won het herenteam Bonaire Barracudas de eerste prijs. Gedurende het week-einde speelden in totaal twaalf teams tegen elkaar. In de categorie heren werd Barracudas Heren I eerste, Aquapoldro tweede en Walvisch I derde. Bij de dames heeft Polar Bears E de eerste prijs gewonnen, PCG De Linde de tweede en WSG DraGor de derde. De Aruba Dolphins zwemclub heeft samen met het herenteam van Bonaire Barracudas een team gevormd en zij wonnen de vierde prijs.



The Board of Directors of Manchebo Beach Hotel NV

hereby calls for an extra-ordinary general shareholders meeting
to be held on Tuesday November 16th, 2021 at 4.00 PM

in MANCHEBO Beach Hotel
J.E. Irausquin Boulevard no. 55, Oranjestad, Aruba

Each bearer shareholder is kindly requested –if not done already- to deposit his/her shares at the office of Manchebo Beach Hotel NV against a receipt in order to convert these shares into registered shares.

Please note that if you intend to send a representative to the meeting, the shares need to be deposited at least three days before the meeting at the offices of Manchebo Beach Hotel NV, and the receipt serves as proof of admittance at the shareholders meeting. Shareholders should properly identify themselves at the meeting with a valid ID (passport, drivers' license or cedula). Shareholders that would like to attend the meeting online should contact management 48 hours prior to the meeting.

The Agenda for the shareholders meeting can be obtained at the offices of Manchebo Beach Hotel NV.

The Managing Director
A. Kolman

HERINNERING
2021

AMIGOE
Meer dan alléén een krant!

Geachte abonnee,

De abonnementsprijs voor de Amigoe Aruba was sinds 1 januari 2020 verhoogd naar 38 florin.

Helaas hebben niet alle abonnees hun automatische of doorlopende betalingsopdracht bij de bank aangepast. Neem alstublieft contact op met Zulaika Kelly voor uw rekeningsaldo voordat u naar de bank gaat.

Onze bankrekeningnummers zijn als volgt:

CMB rekeningnr. 20651903
Aruba Bank rekeningnr. 6000400190

RBC Royal rekeningnr. 100031723
Banco di Caribe rekeningnr. 81027801

Vergeet niet uw naam en abonnement rekeningnummer te vermelden, bij ontbrekende informatie kunnen we uw betaling helaas niet afboeken.

Voor meer informatie kunt u ons bellen tussen 8:00 uur en 14:00 uur op 582-4333.

Wij waarderen uw loyaliteit als trouwe lezer.

Nationaal Skoa- congres dit jaar Internationaal

ORANJESTAD — De Stichting Katholiek Onderwijs Aruba (Skoa) organiseert jaarlijks voor de lesgeven-
den van haar 47 scholen een studiedag onder de naam
Nationaal Onderwijs Congres. Gisteren was de vierde
editie, een speciale editie, want eigenlijk was het dit
jaar een Internationaal Nationaal Congres.

Het congres is in hoge mate
bepaald door de pandemie
van de afgelopen tijd. Vo-
rig jaar moest al uitgewe-
ken worden naar een online
vorm, dit jaar werd die on-
line opzet gebruikt om de
kring van deelnemers groter
te maken. Ook van de andere Cari-
bische eilanden konden be-
trokkenen bij het onderwijs
meedoen met de workshops.

Ook inhoudelijk was de in-
vloed van de pandemie te
merken. Vicevoorzitter van
de Raad van Toezicht van de
Skoa, Gino Goeloe, sloot aan
bij het thema Mental He-
alth. Het online lesgeven en
het missen van contact met
leerlingen en collega's maakt
dat stress en burn-outs zich
meer laten gelden. Er wer-
den dan ook workshops aan-
geboden die aansloten bij de

behoefte om te kunnen dea-
len met deze problemen.
De algemeen directeur van
de Skoa, Anuesca Baly, wees
ook op de gevolgen van de
pandemie voor de onderwijs-
gevenden.

Die hebben het volgens haar
moeilijk gehad. Het was een
zware tijd waarin men moest
overschakelen van het tra-
ditionele frontale lesgeven
naar onderwijs op afstand,
liet ze weten. Verschillende
workshops hadden deze
nieuwe vormen van lesgeven
en de verdere digitalisering
van het onderwijs als onder-
werp.

Kinderboek over natuurgenezers



ORANJESTAD — Schrijver Denise Rekwest overhandigde gis-
teren haar kinderboek 'Papi tin kolibi' aan Cultuur-minister Xi-
omara Maduro (MEP). Het boek moet kinderen bekend maken
met de alternatieve geneeskunde waarin het genezen met plan-
ten en kruiden voorop staat, alsook het volgen van een speciaal
dieet en het inzetten van het gebed. Rekwest kwam niet alleen
op bezoek bij de minister, maar nam ook haar dochter Maria
Geerman-Britten mee die meer informatie gaf over haar werk
als natuurgenezer en haar geneesmiddelen. De minister sprak
naar haar de waardering uit voor het in stand houden van dit
stukje Arubaans cultureel erfgoed waar nog altijd veel mensen
gebruik van maken.



Foto's: Kadina Wever-Croes

MEP sluit Ouderenmaand af met Grupo Flor di Aloe



Foto: MEP

ORANJESTAD — De MEP-fractie sloot onlangs de ouderenmaand af met een bezoek aan Grupo Flor di Aloe die elke maan-
dag samenkomt in Parke Curason bij Yaburibari. De MEP-leden gingen met de groepsleden in gesprek over de problemen
die zij zien en deden zelfs mee met een potje zumba. Namens de regering maakte Ouderenzorg-minister Ursell Arends (Raiz)
eind september bekend dat voortaan de maand oktober benoemd wordt tot Maand van de Ouderen. De eerste dag van deze
maand is al een Internationale Ouderdag, waar aandacht gevraagd wordt voor de specifieke situatie van ouderen. Een
van de grootste problemen waar Aruba nu mee kampt op het gebied van ouderen is de ouderenzorg. Dit door het tekort aan
artsen en zorgcentra. Met 22.000 zestigplussers, een aantal dat volgens het Centraal Bureau van Statistiek (CBS) en de So-
ciale Verzekeringsbank (SVb) nog flink zal stijgen, kwam vanuit onder andere gepensioneerden organisatie Oppa de vraag
om met hoge urgentie een strategisch plan in werking stellen om de groeiende groep ouderen te helpen.

Breinbreker van de dag

Elke dag vindt u in de Amigoe op deze pagina een
Sudoku. Plaats de cijfers 1 tot en met 9 zo in het
diagram dat elk cijfer precies één keer voorkomt in
elke rij en elke kolom. Elk van de cijfers 1 tot en met
9 moet ook precies één keer voorkomen in elk van de
vetomrande 3-bij-3-vierkanten.

7				9	3			
						2		
					7		4	3
	7		6			5	3	
	5						1	
	4	3			8		9	
8	3		4					
		2						
			1	7				6

DIFFICULTY RATING: ★★★★★☆

De oplossing voor de Sudoku staat op
pagina 9 in deze krant.

Lemonade

Downtown Oranjestad, Caya Betico Croes voor meer plezier en vertier voor toeristen

Jan de Ruijter studeerde aan de hogere hotelschool in
Den Haag en aan de Wharton Business School van de
University of Pennsylvania. Gedurende vijftien jaar
was hij general manager van het Holiday Inn hotel
op Aruba. Hij was oprichter van de Aruba Hotel and
Tourism Association (Ahata) en trad acht jaar lang
op als voorzitter. Sociaal betrokken bij de groei en
ontwikkeling van Aruba, wil hij in deze wekelijkse
column de lezer stimuleren en prikkelen in de hoop
dat zowel bestuurders in de publieke sector als alle
betrokkenen bij het toerisme in de private sector, de
unieke bron van inkomsten beschermen en op een ver-
antwoordelijke wijze verder uitbreiden. Reacties zijn
welkom op janderuijter@yahoo.com.

Andrés Carne de Res en Mambo Jambo

Op de afleveringen van Le-
monade van de laatste weken
hebben de lezers van de Ami-
goe veel leuk commentaar ge-
leverd en ik wil daar graag op
reageren. Allereerst ging het
ten aanzien van het avon-
tuurlijke restaurant Andrés
Carne de Res om de vestiging
in Chia, een voorstadje van
Bogota op een uur rijden van
de hoofdstad. Een lezer van
de Amigoe schreef me dat er
inmiddels franchiserestau-
rants zijn van Andrés Carne
de Res, ook in Bogota zelf,
maar die zijn niet van het
niveau van het restaurant in
Chia! Dus mocht u het res-
taurant willen bezoeken tij-
dens uw volgende reis naar
Colombia, kies dan het res-
taurant in Chia! Ten aanzien
van vertier en entertainment
aan de boulevard in de stad
kreeg ik het verzoek om over
de revival van Mambo Jambo
te schrijven en dat doe ik met

heel veel plezier. Zowel voor
de inwoners van Aruba als
toeristen was Mambo Jambo
een absolute topper en we
missen die zaak! Fijne Latijn-
se muziek, een enorm vrolijke
sfeer, leuk decor, avontuur-
lijk, alles was er fantastisch,
het was alleen te klein en je
kon er vaak niet in. Ik geef
een prikkelende Lemonade
aan de ondernemer die een
nieuwe en grotere Mambo
Jambo begint in Oranjestad,
het is een formule die gega-
randeerd succes oplevert.

Port City

De ontwikkeling van Port
City werd door de lezers
van de Amigoe zo belangrijk
gevonden dat de suggestie
binnenkwam om een archi-
tectenprijsvraag uit te schrij-
ven en er veel meer lokale
betrokkenheid bij te halen.
Het gaat vooral om de juiste
sfeer en ambiance te ontwik-
kelen en dat gebeurt niet met
moderne architectuur. Verder



kwam de vraag of Aruba nog
wel nieuwe hotels moet laten
bouwen in Port City en het
antwoord daarop is een vol-
mondig 'ja'!

Enkele jaren geleden meldde
Ahata heel duidelijk dat het
toerisme met het huidige
aantal hotels, niet genoeg
dollars genereert om de Aru-
baanse economie van genoeg
dollars te voorzien voor alle
benodigde importen. Dat is
reden één. Daarnaast heeft
Aruba nieuwe hotelproduc-
ten nodig die up-to-date zijn
en voldoen aan de heden-
daagse eisen van reizigers.
En daarbij kun je groei en
voortgang niet stoppen,
groei is nodig, en zonder groei
tenden prijsvraag uit te schrij-
ven en er veel meer lokale
betrokkenheid bij te halen.
Het gaat vooral om de juiste
sfeer en ambiance te ontwik-
kelen en dat gebeurt niet met
moderne architectuur. Verder

Dan gaan we nu door met on-
ze rondrit over het eiland op
zoek naar nieuwe mogelijk-
heden voor vertier, plezier en
vermaak voor onze bezoekers

en komen aan in Caya Betico
Croes.

Caya Betico Croes

Er is al te veel geschreven
en vooral gepraat over het
laten herleven van Caya Be-
tico Croes, ik ben er zelf al
meer dan moe van geworden.
Belangenverenigingen, voor-
zitters, burgers, politici, wel-
menenden, geïnteresseerden,
commissies en commissie-
leden, van iedereen hebben
we er al iets over gehoord.
Maar helaas heeft dat alle-
maal tot niets geleid. Caya
Betico Croes is nog steeds
doods. Hier is het recept en
er is eigenlijk niets moeilijks
aan, het vergt een flinke do-
sis proactiviteit, daadkracht,
doorzettingsvermogen en
passie voor de zaak.
Punt 1: Caya Betico Croes
moet een woonstraat worden
met flats voor jonge mensen
en Airbnb's voor toeristen.
Punt 2: Dat trekt entertain-
ment en gezelligheid aan, een
paar bars, een paar bistro's
et cetera. Punt 3: Overdek
Caya Betico Croes met een
lichte overkapping zoals dat
is gedaan bij Renaissance
Mall & Marketplace. Een-
voudig en niet duur. Punt 4:
Vestig een grote, unieke bui-
tenbar ongeveer op de helft
van Caya Betico Croes zoals
vroeger Orlando had (Rosie
O'Grady's Good Time Empo-
rium in Church Street) dat
wereldvermaard kan worden
en het aangezicht kan wor-

den. Punt 5: Bestem het win-
kelgedeelte vooral rondom
het concept van outletshops,
factorystores. Die brengen al-
tijd de nieuwste mode tegen
aantrekkelijke prijzen. Punt
6: Hou er elke avond een
lichtshow zoals de VIVA Vi-
sion Light Show in Fremont
Street downtown Las Vegas.
Punt 7: Organiseer daar elke
vrijdagavond een Night On
The Town event met om de
20 meter muziek variërend
van salsa, mariachi, tango en
flamenco naar jazz en reggae.
Met streetfood, drank, enter-
tainment en vermaak. Pro-
moot Aruba's Night On The
Town in alle hotels, organi-
seer het goed, maak iedereen
enthousiast en ik garandeer
u tussen de 500 en 1000 toe-
risten per avond. Punt 8: Hou
uiteraard de winkels open
die avond. Punt 9: Voorzie al
het personeel in de winkels
van Caya Betico Croes van
een goede voorbereiding en
training want de service in
de winkels daar is echt heel
ver beneden niveau. Punt 10:
Verzoek om input en menin-
gen van alle belanghebben-
den tijdens een maand van
voorbereidingswerk zonder
dat tot vertraging te laten lei-
den. Voilà, daar heeft u het.
Een simpel 10-stappenplan
om Oranjestad en Caya Be-
tico Croes een bruisende en
avontuurlijke bestemming
voor toeristen te maken!
'Cheers' met een bruisende
Lemonade!

Is studeren in Nederland jouw doel?
Lees de Amigoe Aruba om je taalvaardigheid
te verbreden!

www.amigoe.com
582-4333

NOW en TBZO stoppen

WILLEMSTAD — “Een moeilijke beslissing, maar de economie normaliseert.” Dat zei Ruisandro Cijntje, minister van Economische Ontwikkeling (MEO), vanochtend tijdens een uitgezonden verslag (relato di dia) over de beslissing van de Curaçaose regering om financiële steun via de Tijdelijke Bijstand Zelfstandige Ondernemers (TBZO) en de Noodmaatregel Overbrugging Werkgelegenheid (NOW) stop te zetten.

De MEO-minister ziet het nachtleven weer op gang komen en ook de toerisme-economie is volgens hem voldoende aangetrokken. De overheid wil fondsen nu gebruiken voor een *jump start* van de economie in zijn totaliteit. “We blijven hard werken voor het herstel van de economie”, aldus Cijntje.

Voor de maanden juli tot en met september kunnen nog aanvragen voor de Tijdelijke Bijstand Zelfstandige Ondernemers (TBZO) – 1000 gulden per maand – worden ingediend. Marielle Olaria-Maduro legde namens MEO uit dat er drie wijzingen zijn in de aanvraagprocedure. Cijntje gaf kort daarvoor aan dat de

eerder ingestelde extra criteria voor financiële steun voor ‘extra uitdagingen’ zorgde voor zowel de ondernemers als voor de ambtenaren van MEO.

De eerste wijziging heeft betrekking op bijvoorbeeld de losse benzinebonnen die de leden van STO, de belangenvereniging van lokale bus- en taxichauffeurs, aanvankelijk moesten laten zien. Dat bleek in de praktijk niet te werken, omdat deze kwijtraakten of verwaagden, waardoor ze niet meer leesbaar waren. Een vast kostenoverzicht inleveren is nu voldoende, dat geldt overigens ook voor de ondernemers in andere sectoren.

De tweede veranderde voorwaarde heeft betrekking op de inkomstenbelasting over 2020. Eerder moest door de zelfstandige ondernemers aangetoond worden dat die is ingediend. Maar sommigen hebben uitstel gevraagd bij de Belastingdienst. Voor hen is een bewijs met dat verzoek nu voldoende. De aangifte over 2019 moet wel ingediend zijn.

Verder wordt als derde aan hulpvragers niet meer verplicht om te deel te nemen aan de onlinecursus via Mi Negoshi. Tot slot werd benadrukt dat iemand die aan het einde van de maand minimaal 1600 gulden op zijn rekening heeft staan niet in aanmerking komt voor de TBZO.

Ondernemers die nog gebruik willen maken van de TBZO-regeling, worden verzocht een e-mail te sturen naar empresario@fondodisosten.org waarna een speciale link beschikbaar komt.

Statsraad Lehmkuhl in de haven

WILLEMSTAD — Het Noorse zeilschip Statsraad Lehmkuhl legt op 4 november een bezoek af aan Willemstad. De Statsraad Lehmkuhl doet wereldwijd wetenschappelijk onderzoek op zee. Het vaartuig is maar liefst 107 jaar oud. In augustus vertrok het uit Noorwegen voor een wereldreis waarbij 36 havens worden aangedaan. Het is de bedoeling dat het imposante zeilschip 55.000 zeemijlen gaat afleggen. De bemanning maakt er tijdens het bezoek aan Curaçao gebruik van om aan wal te gaan en uit te rusten, maar ook om wetenschappelijk onderzoek in onze wateren te doen, zo laat de overheid weten. Het is de bedoeling dat een delegatie van het vaartuig een bezoek aflegt aan het marien biologisch instituut Carmabi en Substation bij het Curaçao Seaquarium. Het publiek kan op 6 november tussen 12.00 en 15.00 uur aan boord van de Statsraad Lehmkuhl komen voor een rondleiding.

Het schip vaart op 4 november omstreeks 10.00 uur de haven binnen en meert af aan de Matheywerf in Otrobanda.



MAN wilt PCR-test voor reizigers uit Nederland

WILLEMSTAD — De MAN-Statenvructie wil dat de regering de PCR-test herinvoert voor mensen die vanuit Schiphol naar Curaçao afreizen. De oppositiepartij is bevreesd voor Nederlandse importgevallen, die de lokale bevolking kan blootstellen aan nieuwe besmettingen met Covid-19.

De roep van de Statenvructie van MAN om de PCR-test voor reizigers uit Nederland en de rest van Europa opnieuw in te voeren, is vanwege de sterke toename van besmettingen de laatste weken in dit continent.

Naar het oordeel van de blauwe partij moet het kabinet-Pisas II het voorbeeld van Bonaire volgen. Nederland wordt door Bonaire namelijk aangeduid als hoogrisicogebied. Dit betekent dat mensen maximaal 48 uur voor vertrek een negatieve PCR-test moeten vertonen, zelfs als ze volle-

dig gevaccineerd zijn. In tegenstelling tot Bonaire, beschouwt de Curaçaose regering Nederland nog steeds als laagrisicoland, ondanks de stijging in besmettingen. Dit houdt in dat mensen uit dit land die naar Curaçao afreizen, alleen hun Digitaal Covid-19 Certificaat (DCC) dienen over te leggen.

De MAN-fractie vindt dat de regering snel moet ingrijpen gezien de enorme toename van coronagevallen in Nederland de laatste tijd, terwijl veel Nederlanders vakantie op Curaçao vieren.

Zo meldt het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu (RIVM) dat tussen zondag en gisteren 7744 personen in Nederland positief hadden getest op het coronavirus. In de afgelopen zeven dagen werden 53.979 dagespositieven geregistreerd.

Voorts refereert MAN aan wetenschappelijke informatie die aangeeft dat ook gevaccineerde mensen besmet kunnen raken met Covid-19. De oppositiepartij wijst daarnaast op het feit dat meer dan 50.000 Curaçaose burgers nog niet zijn gevaccineerd. Daarom dringt de partijfractie er bij de regering op aan om het reisbeleid opnieuw te evalueren en de PCR-test weer in te stellen voor reizigers uit Nederland.

menlijke aanpak met justitiële ketenpartners zal worden verstevigd.”

Drugshandel, -bezit of -gebruik zijn op Curaçao verboden. Los daarvan hanteert het ministerie van Defensie ook een eigen zerotolerancebeleid. Dit houdt in dat los van de strafrechtelijke consequenties, bewezen drugsbezit en/of gebruik in de regel zal leiden tot ontslag. De Commandant der Zeemacht in het Caribisch gebied, brigadegeneraal der mariniers Frank Boots, stelt: “Militair zijn en drugs gebruiken gaan niet samen. We doen er alles aan om dit foute gedrag tegen te gaan.”

het opsporingsonderzoek. Hoenwel de veertien militairen nu nog zijn aangemerkt als verdachte, en dus niet zijn verordeeld, is de omvang van de verdenkingen toch aanleiding voor Defensie in het Caribisch Gebied om extra maatregelen te nemen. Er gaan meer controles plaatsvinden en de geza-

Curaçao krijgt tot 2023 liquiditeitssteun

WILLEMSTAD — De zevende tranche van 76 miljoen gulden van Nederland als liquiditeitssteun is bij lange na niet voldoende om aan alle verplichtingen dit jaar te doen. Feit is dat in december weer een verzoek moet worden gedaan voor een volgende tranche voor het eerste kwartaal 2022. Dit stelt minister van Financiën Javier Sylvania (MFK) vandaag. Het bedrag van 76 miljoen gulden is niet het gehele bedrag waar om verzocht werd. Reden is dat Curaçao

nog niet aan alle verplichtingen voldoet. Het grote probleem is vooral nog de financiële perikelen rondom het Curaçao Medical Center (CMC). Er moet een plan van aanpak worden ingeleverd voor het terugdringen van de verliezen bij CMC.

Sylvania stelt dat Curaçao nog niet uit de problemen is. “Heel 2022 zullen wij Nederland nog moeten vragen om liquiditeitssteun. Nederland heeft echter nu al te kennen gegeven dat de liquiditeitssteun na 2022 zal zijn afgelopen. In 2023 moet Curaçao op eigen benen staan en zelf zijn financiële situatie op orde hebben. Voldoen wij in 2023 nog niet aan de financiële verplichtingen, dan ben ik bang dat er een aanwijzing dreigt door Nederland.”

De minister geeft de moed nog niet op. Zo verklaarde hij vanmorgen dat dit jaar over de maanden januari tot en met september reeds 100 miljoen gulden extra aan inkomstenbelasting is geïnd. “Dat is goed nieuws. Ik ben hoopvol gestemd”, aldus de verklaring.



Jandino bij de gouverneur



Foto: Ministerie van Algemene Zaken

WILLEMSTAD — De op Curaçao geboren komiek en filmster Jandino Asprao heeft maandag zijn opwachting gemaakt bij gouverneur Lucille George-Wout. Zij spraken over de mogelijkheden die hij ziet voor sociale en economische ontwikkeling op Curaçao. Daarbij heeft hij gepleit voor samenwerking tussen publieke en private partijen om te investeren in kansrijke initiatieven op Curaçao op sociaal, maatschappelijk en zakelijk gebied. De gouverneur heeft haar waardering uitgesproken voor de inspirerende activiteiten van Jandino Asprao om partijen samen te brengen.

‘No Shave November’ van start



Foto: Ken Wong

WILLEMSTAD — Gisteren is officieel op Curaçao het project ‘No Shave November’ van start gegaan. Mannen worden gemotiveerd om een maand lang hun snor en baar te laten groeien. De campagne is bedoeld om zo aandacht te vestigen op prostaatkanker. De bedoeling is dat de deelnemers aan de challenge op sociale media hun baardgroei tonen. Gisteren werden enkele deelnemers bij barbershop ‘Mustashi’ in Zeelandia geschoren en van haargroei ontdaan. Gedurende de komende dagen geven zij updates over de baardgroei. Tijdens een persconferentie werd door Frieda Geller van het Prinses Wilhelmina Fonds (PWF) en andere sponsors als JCI, Lab de Med en Rotary uitleg gegeven over de noodzaak voor meer aandacht voor de ziekte.

Waterbottelarij geopend op Saba

THE BOTTOM — Saba heeft sinds gisteren een eigen waterbottelarij. De officiële opening van Saba Splash vond plaats in aanwezigheid van verschillende gasten, waaronder gedeputeerde Bruce Zegers, belast met Infrastructuur en Waterzaken.

In de nieuwe fabriek worden waterflessen van 3 en 5 gallon gevuld. De waterbottelarij is gebouwd met financiering van het Nederlandse ministerie van Infrastructuur en Waterstaat (IenW).

De opening van de Saba Splash-bottelarij is volgens Zegers een ‘belangrijke mijlpaal’. “Dit brengt ons niet alleen een stap dichterbij het afronden van de eerste mogelijkheden om de waterkwaliteit en -kwantiteit voor Saba te verbeteren, maar het creëert ook een kans voor de Saba-regering om kwalitatief goed drinkwater te leveren, dat lokaal wordt geproduceerd, tegen een betaalbare prijs voor ons volk. Tegelijkertijd draagt de fabriek bij aan de ambitie van Saba om zelfredzamer en duurzamer te worden”, zo verklaarde hij in zijn toespraak.

In de waterbottelarij Saba Splash kunnen 160 flessen van 5 gallon per uur en 180 flessen van 3 gallon per uur worden gevuld, legt plantmanager Oscar van der Kaap uit. Maar voordat het daadwerkelijke bottelen plaatsvindt in een volautomatische, volledig hygiënische machine, doorloopt het drinkwater een uitgebreid proces om ervoor te zorgen dat het veilig, gezond en smaakvol is.



Het water komt van de reverse osmosis waterfabriek in Port Bay. Middels een pijpleiding bereikt het de waterbottelarij waarna het nog eens gezuiverd wordt middels een zogenoemd ‘active carbon filter’ en vervolgens door ‘RO filters’ en ultra-violet (UV) stralen.

Daarna gaat het water, aldus de plantmanager, door een ozonisatiemachine voor desinfectie voordat het wordt opgeslagen in een grote tank van waaruit monsters worden genomen die naar een laboratorium op Sint Maarten worden gestuurd. Zodra het lab groen licht heeft gegeven, gaat de waterpartij

naar de machine waar het water in de flessen wordt gedaan.

Saba Splash is een van de weinige waterbottelarij in het Caribisch gebied die een ozonisatiesysteem toepast en de enige met een volautomatisch flessenvulstelsel, legt Van der Kaap uit. “De bottelarij van Saba Splash is uitgerust met ultramoderne apparatuur die op onze naburige eilanden niet te vinden is”, aldus Zegers. “We kunnen er trots op zijn te weten dat dit ons eigen product is, gemaakt door landskinderen, voor nu en voor toekomstige generaties.”

De Saba Splash Bottling Plant start deze maand met de verkoop van de flessen aan de mensen. Door een subsidie van het ministerie van IenW betaalt de consument tot juli 2022 3,50 dollar voor een fles van 3 gallon en 4,50 dollar voor een fles van 5 gallon. Normaal kosten deze flessen respectievelijk 6 en 7 dollar.

Minister Cijntje:

‘Joint venture-mogelijkheden met haven Rotterdam nader onderzoeken’

WILLEMSTAD — “Over een aandelenverkoop van de Curaçao Ports Authority (CPA), daar wordt met Havenbedrijf Rotterdam niet over gesproken. Wel wordt samen naar mogelijkheden gezocht voor een samenwerking in de vorm van een joint venture. Dat zegt minister van Economische Ontwikkeling (MEO) Ruisandro Cijntje (PNP) na een recente ontmoeting met beide partijen.

Een verkoop van een minderheidsaandeel in CPA door de Rotterdamse haven is door de jaren heen onderwerp van gesprek gebleven. Maar Cijntje zegt dat de Raad van Ministers (RvM), ofwel de regering, in algemene zin heeft besloten om niets te verkopen, maar wel om waar het Land in bezit van is, de haven gerelateerde terreinen, in logistiek gebruik te optimaliseren. “Aangezien het Havenbedrijf van Rotterdam over ruime kennis en ervaring beschikt, met onder meer een succesvolle joint venture met de haven van Dubai en een groot netwerk heeft, is dat de insteek na ons gesprek.” Over drie weken staat een vervolgsprek gepland. Cijntje sprak nu met Marc Evertse, Program Manager International Port Projects van Havenbedrijf Rotterdam en de direc-

teur van CPA, Humberto de Castro. Of een potentiële joint venture gericht zal zijn op verdere ontwikkeling van vastgoed op haventerreinen, antwoordt de minister dat de aandacht uitgaat naar een logistieke hubfunctie. “Uiteraard staan we open voor zakendoen, waarbij er duidelijk voordeel moet zijn voor Curaçao. Wij staan echter ook open voor innovatieve ideeën waarmee het eiland met zijn haventerreinen het potentieel als logistieke hub verder kan uitbreiden, om binnen de regio meer aan betekenis te winnen. Ik heb verzocht om met een *out of the box* aanpak te komen tot een mogelijke samenwerking. Ons uitgangspunt is om op innovatieve wijze een voordeel voor het land na te streven en extra werkgelegenheid te creëren.” De joint venture met Dubai



MEO-minister Cijntje (l) tijdens de ontmoeting met de Program Manager International Port Projects van de haven van Rotterdam, Marc Evertse (m) en CPA-directeur Humberto de Castro.

wordt door de Haven van Rotterdam toegelicht als een 50/50 joint venture in de moderne zeehaven Sohar Port & Freezone, die in 2004 in het noorden van Oman zijn eerste zeeschip ontving. Vijftien jaar later deden meer dan drieduizend schepen jaarlijks Sohar aan. In 2019 zijn er 850.000 containers en is er meer dan 50 miljoen ton aan cargo overgeslagen. Kennisoverdracht wordt binnen deze samenwerking dan ook benadrukt. Het succes van Sohar Port – omschreven als één van de snelst groeiende havens ter wereld – wordt door het havenbedrijf

verklaard door zijn gunstige ligging. Dat er al jaren gesprekken gevoerd worden met het havenbedrijf blijkt onder meer uit het feit dat de regering begin 2020 er melding van maakte ‘nieuw leven in te hebben geblazen in de bestaande plannen om te komen tot een strategische samenwerking tussen de haven van Rotterdam en CPA. Reeds eind 2018 was daarvoor een MoU (Memorandum of Understanding) getekend tussen de partijen. In dat kader werd ook de mogelijkheid voor een deelname van Rotterdam in CPA bestudeerd.”

Cursus schietinstructeur gestart

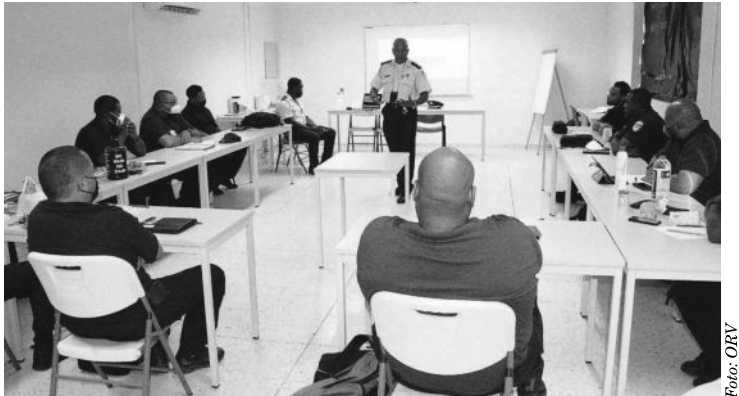


In totaal volgen twaalf Justitie-medewerkers de cursus.

WILLEMSTAD — Het Opleidingsinstituut Rechts-handhaving & Veiligheidszorg (ORV) is gisteren gestart met een cursus schietinstructeur. Waarnemend hoofd van de afdeling ‘Specialistische

Opleidingen & Leiderschapstrajecten’, Raindel Martina, coördineert de zes weken durende cursus. Hij opende met een toespraak.

Ook de docenten Djener Jansen en Audy Muller



Martina tijdens de introductie.

voerden het woord. Na de introductie gaf Jowenny Troeman van het Examenbureau details over de examens theorie en praktijk.

De cursisten maakten tevens kennis met de instal-

laties bij het ORV. De groep cursisten bestaat uit twaalf medewerkers van het Korps Politie Curaçao, het Sentro di Detenshon i Korekshon Kòrsou en het Vrijwilligerskorps Curaçao.

LVV houdt open dag

KRALENDIJK — Landbouw op Bonaire is een noodzaak gezien de afhankelijkheid van Bonaire van import en alle complicaties die het afsluiten van de grens met Venezuela en Covid met zich hebben meegebracht. Dit bracht gedeputeerde James Kroon naar voren tijdens de open dag die bij de LVV werd gehouden.



De gedeputeerde vertelde namens het Openbaar Lichaam Bonaire bijzonder blij te zijn met de nieuwe ontwikkelingen bij de LVV, ook voor de kunukero's en verenigingen die de handen ineen hebben geslagen om dit te bereiken. De gedeputeerde verzekerde dat de vissers niet vergeten zijn, al is er nog niet veel voor die groep gebeurd. Langzaam maar zeker is er vooruitgang

en binnenkort zullen er ook op het gebied van visserij ontwikkelingen te zien zijn. Gedeputeerde Kroon feliciteerde projectleider Maurice Adriaens en alle medewerkers van de LVV. Zij hebben ervoor gezorgd dat er een nieuwe LVV is, waardoor

langzaam maar zeker Bonaire's eigen voedsel geplant en geproduceerd kan worden.

Als bijdrage overhandigde Kroon de projectleider twee avocado's planten die hij samen met zijn echtgenote thuis heeft gekweekt.

Bouwvergunning kan nu ook digitaal worden aangevraagd

KRALENDIJK — Inwoners van Bonaire die een huis of bedrijf willen bouwen, kunnen nu ook digitaal de bouwvergunning aanvragen. Het Openbaar Lichaam Bonaire (OLB) biedt de inwoners de mogelijkheid om in hun eigen tempo en omgeving de bouwvergunning aan te vragen. Dit kan via <https://bonairegov.com/ondernemers/vergunningen>.

Digitalisering is een prioriteit van het Bestuurscollege. Dit is zowel opgenomen in het bestuursprogramma als in het bestuursakkoord met

Nederland. Door te zorgen dat alle diensten ook digitaal beschikbaar zijn, verbetert de kwaliteit van de service van het OLB. Inwoners kun-

nen bijvoorbeeld zien waar in het proces zich een aanvraag bevindt en wanneer er een reactie vanuit het OLB verwacht mag worden. Daarnaast wordt door digitalisering papier bespaard. Mensen die geen digitale aanvraag willen doen, kunnen ook nog steeds fysiek een aanvraag doen bij Directie Ruimte en Ordening aan de Kaya Amsterdam 21-23.

Oude batterijen verwijderd van Mount Scenery

ORANJESTAD — Door een creatieve oplossing is een grote hoeveelheid oude batterijen van Mount Scenery op Saba gehaald. De batterijen werden verwijderd met behulp van een helikopter die vrijdag vanuit Sint Maarten naar Saba kwam om nieuwe communicatieapparatuur naar de top van Mount Scenery te tillen.



De oude batterijen werden met een vrachtwagen naar de haven vervoerd.

Het Openbaar Lichaam Saba werkt samen met de Kustwacht Caribisch Nederland aan het verbeteren van de maritieme communicatiesystemen op Saba. Het Openbaar Lichaam brengt samen met de kustwacht een marifoonverbinding tot stand om de communicatie voor boten aan de noordkant van het eiland te vergemakkelijken. Het marifoonsysteem wordt in de eerste helft van 2022 aangesloten. Als het systeem eenmaal is geïnstalleerd, kunnen boten van alle kanten van Saba in geval van nood communiceren met het Havenkantoor.

Lokale autoriteiten besloten om optimaal gebruik te maken van de aanwezigheid van de helikopter om het langdurige probleem van de oude batterijen op de top van de berg op te lossen. De oefening was het resultaat van een snelle samenwerking tussen de Dienst Openbare Veiligheid, Rijkswaterstaat en het Havenkantoor.

De helikopter bracht 3500 kg aan batterijen naar beneden. Beveiligingsbeambte van de luchthaven, Verna Robinson, informeerde gezaghebber Jonathan Johnson over de succesvolle voltooiing van de missie. De batterijen lagen al in en rond de telecommunicatietoren voordat het lokale telefoonbedrijf SATEL de faciliteit ging exploiteren. De batterijen zijn naar de afvalverwerkingsinstallatie gebracht en zullen van het eiland worden verscheept voor verdere verwerking.



De helikopter hijst de oude batterijen vanaf de Mount Scenery.

TCB lanceert documentaire ‘Taste of Bonaire’

KRALENDIJK — De Tourism Corporation Bonaire (TCB) heeft een documentaire van het karakteristieke culinaire festival ‘Taste of Bonaire’ gelanceerd.

De documentaire is ontwikkeld onder leiding van Angelo Domacasse, samen met Reksel Engelhart, om te laten zien hoe dit kleine evenement uitgroeide tot een begrip voor fijnproevers op het eiland.

Dit culinaire festival begon ongeveer tien jaar geleden en heeft tot op de dag van vandaag hetzelfde doel: de culinaire ervaring

van Bonaire onder de aandacht brengen. Door de jaren heen werd het festival niet alleen een geweldige avondje uit voor de lokale bevolking, maar trok het ook veel bezoekers van over de hele wereld op zoek naar kunst & ambachten, entertainment en vooral geweldige culinaire hoogstandjes.

Door de pandemie werd

het evenement uitgesteld, maar de TCB hoopt dit festival binnenkort weer te kunnen organiseren. De documentaire dient als herinnering in het verleden en als motivatie voor de toekomst.

De documentaire ging gisteren officieel in première op Dutch Caribbean TV en Nos TV en is op maandag 8 en zondag 28 november om 19.30 uur te zien op Dutch Caribbean TV en op Nos TV zaterdag 6 november om 20.20 uur en zondag 7 november om 15.30 uur.

Euro

Weinig beweging

AMSTERDAM — De Europese beurzen lieten vanmorgen weinig beweging zien. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde in de ochtendhandel 0,3 procent in de plus op 814,47 punten. De MidKap won 0,2 procent tot 1059,66 punten. De beurzen in Frankfurt, Parijs en Londen bleven vrijwel vlak.

Bij de kleinere bedrijven dikte bouwonderneming Heijmans ruim 8 procent aan. In de AEX ging techinvesteerder Prosus aan kop met een winst van 2,3 procent. Wolters Kluwer won 0,6 procent.

Lufthansa steeg 5 procent in Frankfurt. Concurrent Air France-KLM won 1,7 procent in Amsterdam. Zaalando verloor 1,9 procent. De euro was 1,1586 dollar waard, tegen 1,1577 dollar een dag eerder. De prijs van een vat Amerikaanse olie zakte 1,9 procent tot 82,34 dollar. Brentolie kostte 1,8 procent minder op 83,22 dollar per vat.

Tokio

Rustig

TOKIO — De Chinese aandelenmarkten gingen vandaag omlaag. De hoofdindex in Shanghai noteerde tussentijds 0,6 procent in de min en de Hang Seng-index in Hongkong zakte 1 procent. De beurshandel in de Aziatische regio verliep verder relatief rustig aangezien de financiële markten in Tokio gesloten bleven vanwege een feestdag in Japan. Ook werd uitgekeken naar de uitkomsten van de belangrijke beleidsvergadering van de Federal Reserve (Fed), die later op de dag naar buiten komen. Kenners verwachten dat de Fed zal aangeven wanneer de centrale bank precies zal beginnen met de afbouw van de coronasteun voor de grootste economie ter wereld. De Kospi in Seoul zakte 1,2 procent. De Zuid-Koreaanse mobiele betalingsapp Kakao Pay beleefde een succesvol beursdebuut en verdubbelde in waarde.

Wall Street

Kalm

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag kalm aan de handelsdag begonnen. Beleggers hielden hun kruit droog in afwachting van het rentebesluit van de Federal Reserve. De Dow-Jonesindex stond na enkele minuten handel 0,1 procent lager op 36.004 punten. De breed samengestelde S&P 500 begon ook in de min. Met een verlies van eveneens 0,1 procent stond de beursindex op 4625 punten. Techbeurs Nasdaq ging 0,2 procent omlaag, tot 15.618 punten. Activision Blizzard draaide in het derde kwartaal beter dan verwacht met een iets hogere omzet en winst dan een jaar eerder. Daarmee lijken de schandalen die het bedrijf achtervolgen vooralsnog geen vat te hebben op de resultaten van het bedrijf. De verwachting van het bedrijf voor heel het jaar en de uitgestelde release van twee spellen vielen bij beleggers echter slecht en het aandeel daalde haast 15 procent.

Lyft werd zo'n 12 procent hoger gezet. De taxi-app zag de omzet uit ritjes met haast driekwart toenemen. Winkketen Bed Bath & Beyond maakte een koerssprong van bijna 37 procent na het bekendmaken van een samenwerking met Kroger. Die Amerikaanse supermarktketen steeg 3,7 procent.

Stijgende prijs tarwe maakt brood duurder



Foto: Shutterstock

DEN HAAG — Brood wordt duurder nu de prijzen voor tarwe wereldwijd de hoogte in schieten. Dat komt onder meer door de moeizame teeltoomstandigheden voor het gewas in belangrijke exportlanden, veroorzaakt door bijvoorbeeld droogte, vorst en hevige regenval. En het ziet er volgens kenners ook niet naar uit dat de kosten voor broodbereiding snel zullen dalen.

Op de termijnmarkt in Chicago stegen de tarweprijzen tot het hoogste niveau in negen jaar. In Parijs werd een ton tarwe eerder op de dag voor een recordbedrag van 297 euro verhandeld. Dat was aan het begin van de handelsdag nog 292 euro en bij het slot 293 euro. Sinds september is de prijs voor tarwe met circa een derde gestegen, vooral vanwege de matige oogst in Rusland. Tarwe is het meest geproduceerde gewas ter wereld en wordt gebruikt in tal van vormen van voeding. Behalve voor brood is tarwe ook een be-

langrijke grondstof voor bijvoorbeeld pizzabodems, couscous of noedels.

De prijsstijging betekent ten eerste een hogere boodschappenrekening voor consumenten. Daarnaast zal het duurdere graan ook de inflatie beïnvloeden. Ook zal tarwe voor minder mensen betaalbaar worden, wat zal zorgen voor meer honger in de wereld. Dat risico speelt al meer dan een jaar. Oogsten in landen als Australië en Argentinië zullen niet voldoende zijn om aan de grote vraag te voldoen. In andere grote landen die

graan produceren is het gewas nog niet gereed om te oogsten. Hoewel de wereld veel tarwe heeft, is een groot deel daarvan opgeslagen in landen als China, dat weinig naar het buitenland verscheept.

Voorraden

Rusland, de grootste exporteur van tarwe vorig oogstseizoen, is dit jaar begonnen met het belasten van de export om de voorraden veilig te stellen. Daarbij wil het land de binnenlandse kosten in de hand houden. Rusland heeft laten weten dat er waarschijnlijk een quotum voor de overzeese verkoop zal komen. Die aankondiging veroorzaakte voor prijsstijgingen elders.

Hoewel de opleving van de prijs van tarwe goed nieuws is voor de boeren, kampen ook zij met stijgende kos-

ten. Zo lopen de prijzen van kunstmest wereldwijd op door productietekorten. Daardoor dreigt de oogst volgend seizoen te mislukken. Wintertarwe vormt het leeuwendeel van de voorraden op het noordelijk halfrond. De aanplant daarvan is bijna voltooid. Boeren moeten evengoed nu al een voorraad meststoffen aanleggen om de opbrengst en de kwaliteit in het voorjaar te verhogen. Franse telers maken zich nu al zorgen over een tekort aan meststoffen.

Lufthansa profiteert van vraag naar vracht en vakanties

KEULEN — Het vervoer van vracht heeft luchtvaartmaatschappij Lufthansa in het afgelopen kwartaal goed gedaan. Ook de terugkeer van vliegtuigpassagiers die na coronaperikelen weer op vakantie wilden helpen het Duitse bedrijf aan een operationele winst. Dat is de winst die behaald wordt met de normale bedrijfsvoering, namelijk het uitvoeren van vluchten en alles wat daarvoor nodig is.

De omzet in het derde kwartaal kwam uit op 5,2 miljard euro, bijna evenveel als in de eerste twee kwartalen bij elkaar. De operationele winst was 17 miljoen euro. Topman Carsten Spohr wil in heel 2021 het operationele verlies minimaal halveren ten opzichte van 2020, toen Lufthansa 5,5 miljard euro verloor op de gewone bedrijfsvoering. Na drie kwartalen is het luchtvaartconcern, waar ook Austrian Airlines, Swiss Airlines, Brussels Airlines en Eurowings onder vallen, goed op weg met een operationeel verlies van 2,1 miljard euro.

Als zaken als rentebetalingen, belastingen en afschrijvingen ook mee worden geteld schreef Lufthansa nog altijd rode cijfers. Onder de streep reesterde een nettoverlies van 72 miljoen euro in het derde kwartaal. Een jaar geleden werd in dezelfde periode een verlies geleden van net geen 2 miljard euro.

Daarmee wil Tencent, waar de op de beurs in Amsterdam genoteerde investeerder Prosus een groot belang in heeft, ook een nieuwe inkomstenbron aanboren. De Chinese overheid heeft er met een aantal verordeningen namelijk voor gezorgd dat de inkomsten van de games-tak zullen afnemen. Jongeren onder de achttien mogen namelijk nog maar drie uur per week gamen. Ook WeChat, een zogeheten superapp waarin gebruikers niet alleen kunnen chatten maar ook kunnen winkelen, leningen regelen en nog veel

Werkloosheid eurozone neemt verder af

LUXEMBURG — De werkloosheid in de eurozone is in september licht gedaald tot 7,4 procent, meldt het Europees statistiekbureau Eurostat. De daling van de werkloosheid, die al maanden aanhoudt, gaat hand in hand met het economische herstel uit de coronacrisis.

Bekend is dat er door het stevige herstel uit de crisis meer vraag is naar mensen. Ook in Nederland is de arbeidsmarkt krap. Zo is in Nederland een recordaantal mensen aan het werk meldende het Centraal Bureau voor de Statistiek eerder.

In augustus zat nog 7,5 procent van de beroepsbevolking in de eurolanden zonder baan. In september 2020, toen veel meer ondernemers last hadden van coronabeperkingen, ging het om een werkloosheidscijfer van 8,6 procent. In één jaar tijd nam het aantal werklozen af met meer dan 2 miljoen.

Bij jongeren is de werkloosheid veel hoger, maar hier is gemiddeld gezien sprake van een sterkere afname. Van de hele beroepsbevolking onder de 25 jaar in de eurozone was 16 procent werkloos in september. Ook blijft de werkloosheid bij vrouwen hoger dan bij mannen.

Chiptekort kost Audi recordjaar

AUGSBURG — Het wereldwijde chiptekort in de auto-industrie zorgt ervoor dat het Duitse Audi dit jaar veel minder auto's kan bouwen dan was gepland. Topman Markus Duesmann zegt dan ook tegen de krant Augsburg Allgemeine dat de chipcrisis het bedrijf een recordjaar kost.

Vanwege de chiptekorten heeft Audi, onderdeel van Volkswagen, de productie meermaals tijdelijk moeten stilleggen. Volgens Dues-

mann zijn er daardoor tienduizenden auto's minder gebouwd dan was beoogd. Dit productieverlies zal volgens hem ook niet volledig goedgemaakt kunnen worden.

Duesmann denkt dat de tekorten aan halfgeleiders tot aan het einde van de eerste helft van volgend jaar kunnen aanhouden. Hij zei dat Audi zijn toeleveringssysteem van chips grondig gaat wijzigen om zo de aanvoer te garanderen. Hij sluit wel uit dat Audi zelf chips gaat maken voor zijn auto's.

BMW boekt meer winst

MÜNCHEN — BMW heeft het afgelopen kwartaal flink meer winst geboekt dankzij de gestegen verkoop van elektrische auto's. De Duitse autofabrikant profiteerde er ook van dat er in verhouding meer luxe en dus duurdere voertuigen werden verkocht. Begin oktober maakte het concern al bekend dat het verwacht dit jaar meer geld te verdienen dan waar het eerder op rekende. Dat komt vooral door de hogere prijzen voor auto's.

Het wereldwijde chiptekort zorgde er wel voor dat het bedrijf minder auto's kon leveren. BMW liet al eerder weten dit jaar tot 90.000 auto's minder te leveren vanwege het tekort aan

halfgeleiders. Het concern verkocht in het derde kwartaal 593.000 voertuigen, 12 procent minder dan in dezelfde periode vorig jaar. De omzet steeg desondanks met 4,5 procent naar 27,5

miljard euro. Daarmee doet BMW het beter dan de meeste autofabrikanten, waarvan de omzet vaak daalde. De nettowinst groeide met 42 procent naar 2,6 miljard euro. Dat komt onder meer doordat er een stuk meer Rolls Royce's werden verkocht. In het derde kwartaal werden in totaal 1329 van de luxe auto's afgeleverd, op jaarbasis 22 procent meer. BMW verkocht ook 78.332 elektrische voertuigen, 43 procent meer dan vorig jaar.

Ferrari voorspelt recordjaar

MARANELLO — Sportwagenfabrikant Ferrari is naar eigen zeggen bezig aan een recordjaar. Het Italiaanse bedrijf verhoogt dankzij het hoge aantal nieuwe bestellingen in het afgelopen kwartaal zijn verwachtingen voor heel het jaar. Ook leverde Ferrari meer auto's af in de maanden juli tot en met september.

In dat derde kwartaal droeg de omzet voor het automerk met het steigerende paard op het logo een kleine 1,1 miljard euro, haast een vijfde meer dan een jaar eerder. Het aantal auto's dat Ferrari afleverde kwam uit op 2750 tegen 2313 een

jaar eerder. De nettowinst ging met 21 procent omhoog tot 207 miljoen.

Op iedere auto die Ferrari verkoopt maakt het een gemiddelde brutowinst van meer dan 35 procent. Die hoge marge zorgt ervoor

dat Ferrari de verwachte brutowinst kon opvoeren tot net boven de 1,5 miljard euro over het hele jaar.

Onder de nieuwe topman Benedetto Vigna zet Ferrari voorzichtig zijn strategie door van meer hybride auto's. Het tweede stekkermodel werd deze zomer onthuld. Ook komt Ferrari volgend jaar met zijn eerste SUV, ruim na concurrenten als Porsche, Bentley en Lamborghini.

Tencent onthult 1e eigen chips

SHENZHEN — Het Chinese techbedrijf Tencent heeft zijn eerste zelfontworpen chips gepresenteerd. Daarmee zet het bedrijf, dat vooral bekend is van de in China razend populaire app WeChat, maar ook computerspellen en als producent van films, zijn eerste stappen op hardwaregebied. Ook voldoet Tencent daarmee aan doelen van de Chinese president Xi Jinping voor Chinese bedrijven. Die moeten ervoor zorgen dat het land op het gebied van technologie niet meer afhankelijk is van andere landen.

Tencent heeft onder meer chips voor toepassingen op het vlak van kunstmatige intelligentie, voor het combineren van videobestanden en een netwerkchip voor cloudservers ontworpen. Het is niet duidelijk of de chips al

ergens in gebruik zijn. Tencent trekt de komende drie jaar omgerekend ruim 2,5 miljard dollar uit om zakelijke partners in de cloudsector te ondersteunen. Het bedrijf wil groeien op de markt voor zakelijke software.

meer, ligt onder vuur. Die gesloten systemen moeten beter met andere bedrijven gaan samenwerken, vindt de Chinese overheid dat zo de macht van bedrijven als Tencent en Alibaba wil inperken. Tencent is niet het enige bedrijf dat zich op de chipmarkt heeft gestort. Alibaba kwam eerder deze maand met een serverchip die het bedrijf zelf gaat gebruiken. Zoekbedrijf Baidu ontwikkelt al langer eigen chips en ByteDance, het bedrijf achter de filmpjesapp TikTok, werkt ook aan een chip.



Het 'prikkelraad'

Creëer bewustzijn en publiceer een foto van iets dat mensen in gevaar kan brengen!

E-mail naar aosaruba@amigoe.com.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	3-Nov				3-Nov		
DOW JONES	35.973.45	0,43%	AEX	814,79	0,48%		
S&P 500 INDEX	4.625,66	0,44%	ARCELOMITTAL	28,65	-2,32%		
NASDAQ	15.672,06	1,12%	AEGON NV	4,41	0,50%		
AMAZON.COM INC	3.321,01	-1,52%	KONINKLIJKE AHOL	28,93	2,83%		
APPLE INC	150,46	0,44%	AKZO NOBEL	101,20	1,79%		
BAIDU INC-SP ADR	163,95	1,05%	ASML HOLDING NV	705,10	0,66%		
BERKSHIRE HATH-B	286,24	-0,27%	DSM (KONIN)	189,10	0,03%		
BOEING CO/THE	212,71	2,74%	HAL TRUST	152,20	0,79%		
CITIGROUP INC	69,17	0,01%	HEINEKEN NV	96,18	0,32%		
COCA-COLA CO	55,94	-0,76%	ING GROEP NV	13,37	1,89%		
COSTCO WHOLESALE	497,18	1,15%	KPN (KONIN) NV	2,61	0,89%		
WALT DISNEY CO	168,85	-0,13%	KONINKLIJKE PHIL	40,82	0,23%		
3D SYSTEMS CORP	31,92	13,35%	RANDSTAD NV	63,64	2,32%		
EBAY INC	75,32	-1,82%	ROYAL DUTCH SH-A	19,34	-3,16%		
META PLATFORMS I	328,39	1,49%	TOMTOM NV	7,45	0,00%		
GENERAL ELECTRIC	105,66	0,75%	TOTALENERGIES SE	42,91	-1,06%		
ALPHABET INC-A	2.909,18	-1,75%	UNILEVER PLC	46,43	0,26%		
HP INC	31,35	3,36%	W.P. STEWART HOL	866,82	0,55%		
HOME DEPOT INC	365,87	-1,58%	SCOTIA FUNDS		2-Nov		
INTEL CORP	50,13	2,31%	MONEY MARKET	13,5995	0,01%		
JOHNSON&JOHNSON	163,64	0,47%	US DOLLAR BOND	2,9729	-1,22%		
MICROSOFT CORP	327,69	-1,19%	GLOBAL EQUITY	3,7700	10,34%		
PROCTER & GAMBLE	143,07	0,06%	US EQUITY	22,2617	14,66%		
ROYAL DUTCH-ADR	44,78	-2,48%	CANADIAN EQUITY	3,5977	20,68%		
STARBUCKS CORP	111,74	5,35%	FUNDS		2-Nov		
TWITTER INC	54,08	1,01%	BSF DEFENSIVE	126,47	-0,39%		
WALMART INC	149,39	-0,02%	BSF CONSERVATIVE	121,25	-0,30%		
EXCHANGE TRADED FUND	3-Nov		BSF MODERATE	155,61	-0,22%		
ALERIAN MLP - AMLP	35,36	0,86%	BSF AGGRESSIVE	188,32	-0,02%		
ISH GBL HY BD - GHYG	49,56	-0,27%	BGF MULTI ASSET INC	10,26	-0,10%		
ISH IBOX HY BD - HYG	86,71	-0,26%	BGF GBL ALLOCATION	77,55	-0,18%		
ISH SELECT DIV - DIVY	119,61	1,35%	BGF USD CORE BOND	17,87	-0,22%		
ISH MSCI EMKT - EEM	50,81	-0,23%	BGF FIX INC GBL OP	15,68	-0,13%		
ISH MSCI PAC - EPP	50,72	-1,08%	BGF USD HI YIELD BND	38,96	0,00%		
ISH RUSSELL - INVV	274,19	0,82%	CURRENCIES		3-Nov		
ISH S&P 500 - SPY	80,75	0,14%	YENIUSD	114,2200	0,24%		
ISH EUROPE - IEV	55,35	1,06%	EURUSD	1,1589	0,27%		
INVESCO QQQ TRUS	389,35	0,84%	CANIUSD	1,2359	-0,23%		
INVESCO DB COMMO	21,13	-1,03%	GBPIUSD	1,3676	-0,04%		
SPDR S&P INT DIV-DWX	39,15	0,55%	COMMODITIES		3-Nov		
SPDR S&P MID 400	525,02	3,12%	OIL WTI	81,12	-2,93%		
SPDR S&P 600 SMA	101,74	3,93%	GOLD	1762,79	-1,15%		
VANGUARD REIT - VNQ	110,11	0,98%	SILVER	23,23	-2,82%		
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	63,62	1,35%	WHEAT	783,00	1,33%		

Source Bloomberg

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Nederland tekent verklaring einde fossiele steun niet

GLASGOW — Op de klimaatop in Glasgow wordt morgen naar verwachting een verklaring naar buiten gebracht waarin diverse landen beloven dat ze uiterlijk eind volgend jaar stoppen met overheidssteun aan fossiele brandstofprojecten. Een Nederlandse handtekening komt daar vooralsnog niet onder te staan, ook al riep demissionair premier Mark Rutte maandag in Glasgow nog op tot meer ‘actie en uitvoering’ om de opwarming van de aarde tegen te gaan.

Het demissionaire kabinet laat besluiten over de steun aan fossiele industrie over aan het volgende kabinet, laat een woordvoerder van het ministerie van Financiën weten. Hij verwijst naar een stuk waarin het kabinet eerder dit jaar aangaf dat het ‘aan het volgende kabinet is om het ambitieniveau te bepalen’.

Rutte ging in Glasgow niet inhoudelijk in op vragen over de exportkredietverzekeringen en de verklaring. “Ik kan niet op alle onderdelen zeggen wat Nederland precies zal doen”, zei hij tijdens zijn bezoek. “In algemene zin geldt natuurlijk dat we heel positief kijken naar elke mogelijkheid om gezamenlijk tot iets te komen”, voegde Rutte eraan toe.

Exportkredietverzekeringen
De verklaring is een initiatief van de Britse regering. Ook de Europese Investeringsbank, waar Nederland een paviljoen mee deelt op de top, is erbij betrokken. In een conceptversie die het ANP heeft ingezien wordt verwezen naar het doel om



Een bord dat bezoekers verwelkomt in de stad Glasgow in Schotland, die tijdens de VN-conferentie over klimaatverandering - COP26.

de opwarming binnen de 1,5 graad te houden. Daarom moet volgens de opstellers de steun voor projecten met steenkool, olie en gas snel worden afgebouwd. Zo’n twintig landen staan er welwillend tegenover. Nederland helpt met zogeheten exportkredietverzekeringen bedrijven die willen meedoen aan grote projecten in het buitenland. Daar gaan miljarden euro’s per jaar in om. Als een groot project niet via commerciële bedrijven te verzekeren is, springt de overheid bij. De verzekeringen en garanties worden verleend door Atradius DSB,

dat door Financiën wordt aangestuurd.

Gemiste kans
Fossiele brandstofprojecten vormen een aanzienlijk deel van alle exportsteun die Nederland verleent. Zo helpt Atradius DSB het maritieme bedrijf Van Oord bij een grootschalig aardgasproject voor de kust van Mozambique. De overheid stelde zich voor ruim 900 miljoen euro garant. In een document van Atradius wordt wel genoemd dat het project ‘significante’ negatieve effecten op het milieu kan hebben, maar dat was geen reden om niet mee te werken.

Financiën wijst erop dat Nederland zich intussen wel inzet voor ‘het agenderen van en het maken van internationale afspraken over de vergoeding van de exportkredietverzekeringen’. Eind deze maand houdt ons land daar zelfs een conferentie over.

Niels Hazekamp van de organisatie Both Ends, die al jaren onderzoek doet naar fossiele exportsteun, noemt het niet tekenen van de verklaring ‘een gemiste kans’. Volgens hem gaat het gasproject in Mozambique meer CO2-uitstoot veroorzaken dan Tata Steel, de grootste uitstoter van Nederland. Hij wijst erop dat de Verenigde Staten de verklaring vermoedelijk wel gaan tekenen. “Nederland zegt bij de kopgroep te willen horen, maar voegt de daad niet bij het woord.”

uitstoot van broeikasgasen. “Maar voor adaptatie is er geen eenvoudige meeteenheden.”

Biesbroek noemt in een verklaring als voorbeeld het isoleren van een huis om energie te besparen. Dat heeft dan als gunstig bijeffect dat zo’n woning daarna ook beter is geïsoleerd tegen de hitte. “De vraag is: hoe meet je dit effect en hoe tel je het op bij alle andere effecten van klimaatadaptatie?” Het antwoord op die vraag is belangrijk voor beleidsmakers die willen weten welke maatregelen goed werken.

brengen.” Bij klimaatadaptatie gaat het om maatregelen om de kwetsbaarheid te verminderen voor de gevolgen van klimaatverandering, zoals hitte, droogte en overstromingen.

Biesbroek benadrukt dat de effecten van klimaatmitigatie, de maatregelen tegen klimaatverandering zelf, eenvoudiger zijn te meten aan de hand van de

Aantal coronapatiënten in Nederland gaat naar 2000 stijgen

DEN HAAG — Het totale aantal coronapatiënten in de ziekenhuizen gaat in de komende weken stijgen naar ongeveer tweeduizend. Nu behandelen ziekenhuizen iets meer dan 1300 mensen vanwege Covid-19, de ziekte die door het coronavirus wordt veroorzaakt. Het aantal coronapatiënten op de ic’s gaat in de komende weken stijgen van ongeveer 250 naar ongeveer 500.

Die berekening heeft Ernst Kuipers, voorzitter van het Landelijk Netwerk Acute Zorg (LNAZ) en bestuurder van ziekenhuis Erasmus MC in Rotterdam, vandaag gedeeld met de Tweede Kamer. “Dat is de piek waarvan was voorspeld dat we die in januari zouden bereiken. Die gaan we in november al halen”, aldus Kuipers.

Volgens Kuipers loopt de stijging van de bezetting in de ziekenhuizen gelijk aan vorig jaar, maar dan met

drie weken vertraging. “Het is copy-paste exact hetzelfde. Wat we nu op 1 november zien, gebeurde vorig jaar op 12 oktober.”

Vaccinaties
Hoe de ziekenhuisbezetting zich daarna ontwikkelt, is niet zeker. In het gunstigste scenario begint eind november het aantal opgenomen patiënten weer te dalen. Maar als de meest ongunstige berekeningen uitkomen, liggen in de loop van december meer dan vierduizend co-

ronapatiënten in de ziekenhuizen, liet RIVM-directeur Jaap van Dissel zien aan de Tweede Kamer. Dat zou het hoogste aantal zijn sinds april vorig jaar, de eerste golf van de uitbraak. Toen lag de reguliere zorg volledig stil om de coronapatiënten te kunnen verzorgen.

Kuipers verdedigde de vaccinaties. “Ze werken sterk. Je zou rustig de stelling kunnen verdedigen dat als iedereen in Nederland gevaccineerd was, er van de huidige 1300 opgenomen patiënten meer dan duizend niet in het ziekenhuis zouden hebben gelegen. Dan hadden 250 mensen in de ziekenhuizen gelegen, was er niets aan de hand geweest en hadden we niet hoeven spreiden.”

RIVM: 1 op 10 mensen weigert coronaprik

DEN HAAG — Ongeveer een op de tien mensen weigert pertinent om zich te laten vaccineren tegen het coronavirus. Het zijn vooral mensen met een niet-westerse migratie-achtergrond. Dat heeft Mariska van Blankers van het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu (RIVM) vandaag gezegd in de Tweede Kamer. Tussen de 1 en 5 procent twijfelt, en tot 2 procent is van plan zich te laten vaccineren.

Volgens Van Blankers is tussen de 7 en 11 procent van de Nederlanders niet bereid om zich in te laten enten. “Dat is hoger dan bij de andere vaccinaties van het Rijksvaccinatieprogramma”, aldus Van Blankers. Van hen behoort ongeveer een derde tot de ‘niet-westerse gemeenschap’. Amsterdam, Rotterdam en Den Haag hebben relatief veel ongevaccineerden, Utrecht juist niet.

Jongere weigeraars hebben volgens haar vaker een laag opleidingsniveau, maar bij volwassenen laten mensen met een laag opleidingsniveau zich juist relatief vaak vaccineren. Ongeveer 12 procent van de weigeraars is gereformeerd. Dat is geen grote groep, maar kan wel meespelen in de besmet-

tingen vanwege ‘clustering’. Veel gereformeerde Nederlanders wonen op de Biblebelt, een vrij brede strook van Zeeland naar Overijssel. In die regio zijn de laatste weken veel mensen positief getest.

Wantrouwen
De weigeraars twijfelen over de werking van het vaccin en hebben vragen over bijwerkingen. Bovendien wantrouwen ze de overheid en de wetenschap, en vertrouwen ze op hun eigen gezondheid. Ongeveer 85 procent van de Nederlanders van twaalf jaar en ouder heeft minstens één prik gehad. Zo’n 82 procent is volledig gevaccineerd. Als de berekening van het RIVM klopt, kan de vaccinatiegraad in de komende tijd nog oplopen

richting de 90 procent. Dat is het percentage dat demissionair zorgminister Hugo de Jonge hoopt te bereiken.

Doelgroepen
Het RIVM hanteert drie doelgroepen die moeten worden overgehaald om zich te laten vaccineren. De eerste groep wil zich best laten vaccineren, maar is nog niet geweest. Met pop-uplocaties, tijdelijke plekken waar mensen een prik konden halen, zijn die ‘fysieke barrières weggenomen’, aldus Van Blankers. De tweede groep heeft twijfels. Op hen gaat het RIVM zich de komende tijd richten.

“We zien dat die groep een andere aanpak nodig heeft. Zij moeten individueel worden aangesproken, daar hebben we meer tijd en meer capaciteit voor nodig. Vooral de witte jas, een gerenommeerde arts die goed vertrouwd wordt, zetten we graag in om het gesprek met hen te voeren.” De laatste groep, die nog niet is benaderd, zijn de vaccinatieweigeraars.

Sinterklaasintocht Roermond vanwege corona afgeblazen

ROERMOND — De sinterklaasintocht in Roermond gaat niet door. Het bestuur van het intochtcomité zegt niet te kunnen instaan voor de gezondheid van het publiek en de talloze vrijwilligers in verband met corona. De beslissing is door het bestuur met meerderheid van stemmen genomen.

Volgens de secretaris van het bestuur kan het comité niet verantwoorden dat op zondag 14 november zo’n duizend mensen vier rijen dik langs de Roerkade staan te kijken naar de intocht zonder beperkende maatregelen. “Het is niet mogelijk mensen op hun QR-code te controleren”, aldus de bestuurssecretaris. “Gezien de stijgende besmettingen, waarbij Limburg een van de koplopers is, besloot het bestuur de optocht niet door te laten gaan.”

Donderdag 11 november vindt ook in Roermond de provinciale aftrap van het carnavalsseizoen plaats op het Stationsplein. Daar worden in een afgezette ruimte 15.000 mensen verwacht. “Maar die moeten bij de ingang allemaal een QR-code laten zien. De sinterklaasintocht speelt zich af op Roerkade, Vismarkt en Munsterplein, open ruimtes zonder beperkende maatregelen. Daar kunnen wij mensen niet op QR-code controleren”, aldus de bestuurssecretaris. “Dat is

Verwarring in carnavalswereld na persconferentie Rutte

DEN BOSCH/ECHT — In de carnavalswereld in Brabant en Limburg heerst grote verwarring naar aanleiding van de door demissionair premier Mark Rutte aangekondigde extra maatregelen ter bestrijding van de coronacrisis. Met name het feit dat de 1,5 meter afstand niet verplicht is maar uitsluitend wordt geadviseerd, schept onzekerheid. De Bond van Carnavalsverenigingen in Limburg (BCL) en de Brabantse Carnaval Federatie (BCF) waarschuwen voor imagoschade als donderdag 11 november grote groepen mensen besmet raken tijdens de aftrap van het carnavalsseizoen.

Voorzitter van BCL is Jos Hessels, tevens burgemeester van Echt-Susteren. “Ik kan als burgemeester niets verbieden waar de 1,5 meter niet gegarandeerd kan worden. Er is geen verbod, en ik kan niet handhaven op een dringend advies van Rutte. Dat dringende advies is voor de heren in Den Haag wellicht makkelijker, maar niet voor wie ermee moet werken. Ik vind het een rare move van dit kabinet.” “Carnaval viert op 1,5 meter afstand bestaat niet”,

gaat Hessels verder. “We weten allemaal wat er gebeurd is tijdens Amsterdam Dance Event, waar mensen toch alleen met QR-code naar binnen mochten. Op de 11e van de 11e staan in Roermond 17.000 mensen bijeen op het met hekken afgezet Stationplein. Hier moet je goed over nadenken. Op veel plaatsen wordt op 11 november iets georganiseerd.”

Imago
Ook in Brabant is alomteverwarring, zegt voorzitter Rob

van de Laar van de BCF. “Carnaval heeft sinds 2020 het imago van verspreider van het virus, ofschoon we toen nog niet wisten van het bestaan ervan. Nu weten we dat wel. Als je dit organiseert, zitten er altijd besmette mensen bij. Als de 11e van de 11e leidt tot meer bezette bedden in de ziekenhuizen zie ik het hangen: dan zegt iedereen zie je wel, ze kunnen het niet houden in het zuiden.”

Van de Laar vindt het ‘linke soep’. “Ondanks het feit dat we onderhand wel los willen, moeten we ons toch inhouden. Ik zou zelf nergens heen gaan!”

Hij vraagt zich af wat voor verantwoording een carnavalsvereniging op zich laadt door een besloten feest te organiseren. “Het is enerzijds een imago probleem, maar belangrijker is dat de zorg hiervan de dupe kan worden.”



de reden waarom het niet doorgaat.”

Aanpassingen
De gemeente Roermond is overvallen door de aankondiging dat de goedheiligman niet komt. Wethouder Rens Evers (GroenLinks) benadrukt in een reactie dat het besluit niet door de gemeente is genomen. “Het lijkt me goed dat er nog even expliciet bij te zetten, aangezien de gemeente nu de spreek-

woordelijke zwartepiet krijgt. De gemeente gaat contact opnemen met het comité.” Een woordvoerder van de gemeente laat weten dat het gaat om een eigenstandige beslissing van het comité. “Van Rutte mag het, dus van ons ook”, zei hij.

Uit een rondgang van het ANP blijkt dat andere grote gemeenten zich geen zorgen maken over het doorgaan van de intocht. Wel kijken

enkele plaatsen naar aanpassingen aan het evenement vanwege het toenemend aantal coronabesmettingen. Zo laat het organisatiecomité in Utrecht weten dat het eraan denkt om bijvoorbeeld medewerkers te vragen 1,5 meter afstand te houden of enkele pieten van mondkapjes te voorzien ‘om voorzichtigheid te betrachten’. Daar wordt later een besluit over genomen.

Mensen

Autofabrikanten: Tekort aan snelle oplaadpunten



Foto: Shutterstock

De toename van elektrisch rijden in Europa wordt geremd door de gebrekkige laadcapaciteit. De Europese federatie van autofabrikanten Acea waarschuwt voorafgaand aan de discussie over de alternatieve brandstofinfrastructuur (Afir) die Brussel in juli voorstelde, dat er niet alleen een tekort is aan laadpalen in het algemeen. Ook is maar een op de negen laadpalen een snellader.

De Acea slaat naar eigen zeggen alarm over de situatie. Als onderdeel van het Europese klimaatpakket Fit for 55 worden ook nieuwe CO2-doelstellingen opgelegd aan de autosector. Maar om mensen zover te krijgen om elektrisch te gaan rijden, moet volgens Acea alle 'rompslomp' rond het opladen worden weggenomen. "Mensen moeten voldoende opladers in hun directe omgeving zien, en deze oplaadpunten moeten snel en gemakkelijk te gebruiken zijn,

zonder dat mensen in lange rijen moeten wachten", aldus Acea-directeur-generaal Eric-Mark Huitema.

Van de ongeveer 225.000 openbare oplaadpunten die momenteel in de EU beschikbaar zijn, zijn er slechts 25.000 geschikt voor snelladen. De overige oplaadpunten omvatten veel gewone stopcontacten met een lage capaciteit. Het opladen van een auto bij deze oplaadpunten kan tot wel een nacht in beslag nemen.

"Opladen moet net zo handig en eenvoudig zijn als tanken nu is", aldus Huitema. Hij noemt het Afir-voorstel bij lange na niet ambitieus genoeg. Bovendien is het voorstel niet afgestemd op de beoogde nieuwe CO2-doelstellingen voor auto's. Europa zou zijn ambities wat betreft laadinfrastructuur volgens Acea aanzienlijk moeten aanscherpen zodat in alle EU-lidstaten voldoende snelladers staan.

Condor blijkt in staat tot aseksuele reproductie



Foto: Shutterstock

Californische condors kunnen zich voortplanten zonder te paren, blijkt uit onderzoek door natuurwetenschappers verbonden aan de dierentuin San Diego, in het zuiden van de Amerikaanse staat Californië. Het onderzoek is gepubliceerd in het wetenschappelijke tijdschrift *Journal of Heredity*.

Tijdens een routineanalyse van biologische monsters van de Californische condors in het fokprogramma van de dierentuin ontdekten de wetenschappers dat twee condorkuikens waren uitgekomen uit onbevuchte eieren. Beide condorkuikens bleken genetisch verwant aan hun moeder, maar geen van beide vogels was genetisch verwant aan een mannelijke condor in de dierentuin.

De twee kuikens zijn de eerste twee gevallen van aseksuele voortplanting, of parthenogenese, die zijn bevestigd in de Californische condor, aldus de dierentuin. "Dit is een zeer zeldzame ontdekking. Aseksuele voortplanting is bekend bij andere diersoorten, vooral bij reptielen en vissen, maar bij vogels is het zeer zeldzaam", zei Cynthia Steiner, een van de onderzoekers. Extra bijzonder is dat beide vrouwelijke vogels continu gehuisvest waren met vruchtbare mannelijke partners, waarmee ze al kuikens hadden geproduceerd. Aseksuele voortplanting is nooit eerder bevestigd bij een vogelsoort waarbij de vrouwelijke vogel toegang had tot een partner. "Op een gegeven moment besloten ze om de een of andere reden ook over te gaan tot aseksuele reproductie", zei Steiner.

De Californische condor is een van 's werelds zeldzaamste vogelsoorten, maar de populatie neemt toe. Volgens Steiner zijn er nu ongeveer 500 Californische condors, waarvan er ongeveer 200 in gevangenschap leven en 300 in het wild.

Universitaire mannen met gps

Jonge mannen met universitaire diploma's zijn zo eigenwijs dat ze de romantiek voor hun vrouwelijke tegenhangers verpesten. Een gebrek aan concurrentie heeft ertoe geleid dat ze het 'gouden penisyndroom' (gps) hebben ontwikkeld. Dat syndroom houdt in een arrogantie bij mannen die voortkomt uit de veronderstelling dat een gestage aanvoer van vrouwen seksueel in hen geïnteresseerd zijn. De term zou zijn bedacht door vrouwelijke studenten aan het Sarah Lawrence College in de staat New York. Volgens het National Student Clearinghouse is slechts 40,5 procent van de universiteitsstudenten in de Verenigde Staten man. Dit betekent dat er een tekort aan aanbod en een grote vraag is wanneer ze op de campus daten. Het 'gouden penis syndroom' heeft ertoe geleid dat die



Foto: Shutterstock

zelfvoldane mannen zich bezighouden met lafhartige datingpraktijken: valsspelen en ghosting, omdat ze er zeker van zijn dat er altijd een andere vrouw om de hoek zal wachten.

Mannen met gps behandelen hun dates niet alleen slecht, maar ze zijn ook minder geneigd om moeite te doen voor hun fysieke verschijning en hun seksuele prestaties.

Hebt u iets leuks voor de mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden?

Wij plaatsen het graag op de mensen-pagina.

Stuur uw informatie
(kort en bondig, liefst met foto) naar:
o.v.v. "mensen".

Ruimtelijke kweek van chilipepers



Foto: Shutterstock

Het International Space Station (ISS) organiseerde vrijdag een taco bash voor astronauten terwijl ze de oogst vierden van de eerste chilipepers die in de ruimte werden gekweekt. De bemanning kreeg eindelijk de kans om de paprika's te proeven nadat ze in juli het planten-experiment op het ruimtestation hadden gestart. Plant Habitat-04 is een van de meest complexe planten-experimenten tot nu toe in het ronddraaiende laboratorium, omdat paprika's veel langer nodig hebben om te groeien dan de vorige experimenten. Hieronder vallen verschillende soorten sla, bloeiende zinnia's en zelfs radijs. Na een groei van vier maanden werden de paprika's vrijdag geoogst door NASA-astronaut Mark Vande Hei. Vervolgens werden ze ontsmet voordat de bemanning ging zitten om wat van de rode en groene chilipepers te proeven en onderzoek te

doen naar de smaak en textuur. Na de smaaktest deelde NASA-astronaut Megan McArthur haar 'beste ruimtetaco's tot nu toe: fajitarundvlees, gerehydrateerde tomaten en artisjokken en hatch chile!' op Twitter. Een deel van de paprika's wordt teruggestuurd naar de aarde voor analyse, terwijl de chilipeperplanten op het ruimtestation blijven groeien. De SpaceX Crew-3-astronauten, die deze maand worden gelanceerd vanaf NASA's Kennedy Space Center in Florida, zullen een tweede oogst uitvoeren zodra ze aankomen. De zeldzame verse producten betekenen meer dan alleen wat variatie in de voeding en opwinding voor de astronauten. Het succes van dit experiment heeft ook meerdere wetenschappelijke implicaties voor de toekomst van astronautenvoeding en langdurige ruimtemissies.

Netflix breidt aanbod uit met games

Netflix komt met zijn eerste mobiele games voor abonnees. De streamingdienst richtte zich tot nu toe alleen op series, films, comedy-registraties en documentaires, maar stapt met de eerste vijf mobiele spelletjes nu ook in de wereld van gaming.

De games zijn zonder extra kosten te spelen voor mensen met een Netflix-abonnement. Daarvoor moeten ze wel een aparte app downloaden, die voorsnog alleen beschikbaar is voor Android, laat Netflix weten.

De eerste spellen die Netflix op de markt brengt zijn 'Stranger Things': 1984, 'Stranger Things' 3: 'The Game', 'Shooting Hoops', 'Card Blast' en 'Teeter Up'.

De games zijn niet bedoeld voor kinderen. "We weten hoe belangrijk de veiligheid van kinderen is voor de ouders, verzorgers en voogden. Deze spellen zijn dus niet beschikbaar op kinderprofielen", aldus de streamingdienst.

Dat Netflix nu in gaming stapt is geen onverwachte zet. Reed Hastings, een van de topmannen van het bedrijf, zei in 2019 al dat het bedrijf meer concurrentie ervaart van spellen als Fortnite dan van een concurrent als HBO. Eerder dit jaar trok het bedrijf Mike Verdu aan, een veteraan in de gamingwereld die eerder werkte bij onder meer Facebook en gameontwikkelaars als Electronic Arts en Atari.

2 doden vóór ABBA-concert



Foto: Shutterstock

De twee mannen kwamen om en de gewonde vrouw werd naar een ziekenhuis gebracht. Ze is volgens de

politie buiten levensgevaar. De politie onderzoekt wat er precies is gebeurd en waardoor de persoon is gevallen.

Achterkant van 'De Nachtwacht' tijdelijk te zien

Het onderzoek naar 'De Nachtwacht' gaat zijn laatste fase in en daarom hangt Rembrandts beroemde meesterwerk de komende weken niet aan de muur. De onderzoekers in het Amsterdamse Rijksmuseum gaan de achterkant van het enorme schilderij bestuderen en dat geeft bezoekers de kans eens een blik op de andere kant van het doek te werpen.

"Zodra je een schilderij van de muur en uit de lijst haalt ziet het er opeens heel kwetsbaar uit", zegt museumdirecteur Taco Dibbits. Volgens hem geldt dat ook voor 'De Nachtwacht', dat maar een paar centimeter dik is. "Je ziet het canvas, het houten raamwerk, het oogt ineens heel fragiel. Het is dus heel spannend om de achterzijde van het schilderij te kunnen zien. Dat kan normaal nooit." Aan de achterkant van het schilderij is een zogenaamd steundoek te zien, dat extra stevigheid moet bieden. Het steundoek van 'De Nachtwacht' is uit 1975, na de beruchte mesaanval.

Deze fase van het onderzoek, dat onderdeel is van Operatie Nachtwacht, duurt tot en met 23 november. Operatie Nachtwacht begon in 2019

Salt Bae zoekt goedkope chef-kok



Foto: Shutterstock

Nusret Gokce, ook bekend als Salt Bae, zoekt een chef-kok voor een magere 16 dollar per uur. Hij moet wel dure menu-items zoals Golden Giant Tomahawk-steaks bereiden, die de fijnproever 1975 dollar (1450 pond) kosten. De beroemde chef-kok is op zoek naar een Chef de Partie voor zijn beroemde steakhouse in Londen, Nusr-Et. De vacature werd op caterer.com geplaatst en merkt op dat het restaurant 'een zeer

competitief salaris biedt'. "Geweldige kans voor een ervaren Chef de Partie om het Nusret-team te vervolgen in het nieuwe restaurant in Londen", luidde het bericht. "Als Chef de Partie werk je met enkele van de beste ingrediënten uit het VK en het buitenland in een van de beroemdste steakhouses ter wereld." De site vervolgde: "Je speelt een vitale rol in een groot team en ondersteunt de chef-kok tijdens de service.

Nusret London biedt de succesvolle kandidaat een zeer competitief salaris en uitstekende mogelijkheden om een wereldwijde carrière te ontwikkelen." Na de opening in september kreeg Nusr-Et London in Knightsbridge veel kritiek vanwege de buitensporige prijzen, waaronder 34 dollar desserts, 12 dollar frisdrank, een Golden Burger voor 136 dollar, Golden Giant Striploin voor 1839 dollar en Golden Kafes voor 681 dollar.

Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Ronaldo redt ManUnited, Groeneveld scoort voor winnend Villarreal

VILLARREAL/BERGAMO — Atalanta heeft in groep F van de Champions League verzuimd om volledig revanche te nemen op Manchester United. De Italiaanse ploeg moest op eigen veld tegen de Engelse club genoeg nemen met 2-2. Cristiano Ronaldo stelde met zijn tweede treffer van de avond in de extra tijd 1 punt veilig voor de bezoekers.

Vorige maand gaf Atalanta op Old Trafford een voorsprong van 0-2 in de slotfase helemaal uit handen (3-2). Donny van de Beek viel bij ManUnited in Bergamo in de 87e minuut in en was na de gelijkmaker van Ronaldo nog dicht bij 2-3. Atalanta, met Marten de Roon en Teun Koopmeiners in het basisteam, kwam in de 12e minuut op voorsprong. Doelman David de Gea liet een houdbaar schot van Josip Illicic glippen (1-0). Op slag van rust maakte Ronaldo gelijk uit een fraaie aanval door het midden, die door de trefzekere Portugees resoluut werd afgerond (1-1).

Dankzij Duvan Zapata kwam Atalanta opnieuw aan de leiding. Hij brak door in de 56e minuut en klopte De Gea van dichtbij, 2-1. De grensrechter vlagde nog wel voor buitenspel, maar de VAR keurde de treffer alsnog goed. Dankzij Ronaldo, die knap raak volleerde, ontsnapte United aan een pijnlijke nederlaag. In de andere groepswedstrijd won Villarreal op eigen veld



Christian Ronaldo

met 2-0 van Young Boys. Étienne Capoue maakte na ruim een halfuur het openingsdoelpunt. Aanvaller Arnaut Danjuma Groeneveld besliste het duel vlak voor tijd. De Nederlandse arbiter Serdar Gözübüyük leidde het duel en deelde in totaal zeven gele kaarten uit. Door toedoen van VAR Jochem Kamphuis keurde hij na de rust de Zwitserse gelijkmaker af.

In de stand staan ManUnited en Villarreal beide op 7 punten, gevolgd door Atalanta (5 punten) en Young Boys (3 punten).

NFL: Chiefs boeken nipte zege op Giants



Foto: NFL

NEW YORK — De Kansas City Chiefs hebben op maandagavond in de NFL een nipte zege geboekt op de New York Giants. In eigen huis werden de Giants met 17-20 verslagen door de gasten uit Kansas.

Het aanvalsspel van de Chiefs haperde de gehele wedstrijd. In het vierde kwart gingen de Giants nog aan leiding met 17-14 door een touchdown van Evan Engram. Halverwege het vierde kwart leidde een field goal van Harrison Butker de ommekeer in. Diezelfde Butker stelde op aangeven van quarterback Patrick Mahomes, met nog 1.07 op de klok, de

zege veilig. Voor de zevende wedstrijd op een rij pleegde Mahomes een succesvolle interceptie. Het is de langste reeks van de Chiefs-ster uit zijn carrière. Dat het aanvalsspel van de Chiefs niet liep zoals gewent, bleek wel uit een andere statistiek van Mahomes. Van de 11 passes vanuit de tackle box, kwam er slechts één aan, wat neerkomt op een percentage van 9,1 procent: het laagste uit zijn loopbaan.

De Chiefs voegden met hun op overwinning op de Giants een vierde zege toe aan het seizoenstotaal. New York Giants staat na acht duels op twee overwinningen en zes verliespartijen.

Djokovic wint in Parijs ook bij rentree in het enkelspel



Foto: Sportnieuws.nl

PARIS — Novak Djokovic heeft op het masterstoer- nooi van Parijs een succesvolle terugkeer beleefd in het enkelspel. De Servische nummer 1 van de wereld versloeg in de tweede ronde de Hongaar Márton Fucovics in drie sets: 6-2 4-6 6-3. Hij won maandag in Parijs ook al zijn eerste partij in het dubbelspel. Met zijn landgenoot Filip Krajinovic bleef Djokovic de Australiërs Alex de Minaur en Luke Saville de baas: 4-6 6-4 10-7.

Djokovic speelde in Parijs-Bercy zijn eerste partij in het enkelspel sinds de verloren finale van de US Open half september. De Rus Daniil

Medvedev was in New York in drie sets te sterk voor de twintigvoudige grandslam-winnaar. De afgelopen anderhalve

maand liet Djokovic onder meer het masterstoer- nooi van Indian Wells schieten. Het was zelfs de vraag of hij dit jaar nog in actie zou komen. Djokovic (34) kan het jaar voor de zevende keer in zijn loopbaan afsluiten als de nummer 1 van de wereld, een record. Hij wil eind deze maand ook deelnemen aan de Davis Cup Finals. Servië treedt in de groepsfase in Innsbruck aan tegen Duitsland en Oostenrijk.

Sport

NOC*NSF plaatst 'grote vraagtekens' bij maatregelen voor sportclubs

ARNHEM — Sportkoepel NOC*NSF plaatst 'grote vraagtekens' bij coronamaatregelen die leiden tot beperking van de toegang tot sportclubs. Het demissionaire kabinet presenteerde gisteravond tijdens een persconferentie aangescherpte maatregelen om het snel stijgende aantal coronapatiënten terug te dringen.

Die aangescherpte maatregelen hebben ook invloed op sportaccommodaties. Zo krijgen sportclubs waarschijnlijk de opdracht om op hun complex de verplichte controle van het coronatoegangsbewijs beter te gaan naleven.

“We hebben grote vraagtekens bij de uitvoerbaarheid, de handhaafbaarheid alsook het nut van mogelijke maatregelen die de toegang tot sporten gaan beperken”, zei een woordvoerder van NOC*NSF gisteren.

“Voor ongeveer tien miljoen mensen geldt dat ze wekelijks sporten, van wie bijna de helft op een sportclub. Daarmee houden zij hun weerstand en gezondheid op peil. Actief sporten heeft geen of een zeer beperkt risico op verspreiding van het virus en zou aangemoedigd in plaats van beperkt moeten worden.”

De Nederlandse Stichting Water- & Zwemveiligheid (NSWZ), Eerste Nederlandse Vak Opleiding Zwemonderwijzers (Envoz) en Zwem-

Onderwijs Nederland (ZON) lieten gisteren al weten niet te willen meewerken aan een verplichte controle van het coronatoegangsbewijs in zwembaden.

Naast voor sportclubs en zwembaden lijkt het coronatoegangsbewijs ook verplicht te gaan worden bij sport-scholen. Die maatregel zou dan vanaf vrijdag moeten gelden.

Mensen in Nederland konden de afgelopen weken na de afschaffing van de 1,5 meterregel eind september zonder maatregelen sporten. Dat was daarvoor lange tijd niet het geval, waardoor veel sportverenigingen maanden dicht bleven.

Juventus verzekert zich van overwinteren in Champions League

TURIJN — In de Italiaanse competitie stelt Juventus voorsnog danig teleur, maar in de Champions League presteert de ‘Oude Dame’ juist opvallend goed. De topclub uit Turijn plaatste zich voor eigen publiek vroegtijdig voor de achtste finales. De thuiswedstrijd tegen FC Zenit leverde de vierde opeenvolgende groepszege op: 4-2.

Juventus kwam in de 11e minuut op voorsprong dankzij een goal van Paulo Dybala. De Argentijnse spits schoot raak nadat Matthijs de Ligt de bal uit een hoekschop met het hoofd had klaargelegd. Door een eigen treffer van Leonardo Bonucci, die zijn doelman Wojciech Szczesny verraste met een curieuze

kopbal, kwam FC Zenit in de 26e minuut langszij (1-1). Dybala kwam in de 58e minuut uit een strafschop opnieuw tot scoren. Hij had daarbij wel het geluk dat hij de penalty mocht overnemen. Bij zijn eerste poging schoot hij naast, maar van de arbitrage mocht hij opnieuw aanleggen wegens

te vroeg inlopen (2-1). Federico Chiesa en Alvaro Morata zorgden in de slotfase voor een royale score. In de extra tijd bepaalde Sardar Azmoun de eindstand op 4-2.

Eerder op de avond won Chelsea met 1-0 bij Malmö. Voor de titelhouder kwam Hakim Ziyech in de 56e minuut tot scoren. In de poule leidt Juventus met 12 punten, gevolgd door Chelsea met 9 punten. FC Zenit (3 punten) en Malmö (0 punten) kunnen overwinteren in de Champions League vergeten.

Barcelona wint van Kiev en doet weer mee in Champions League

KIEV — Barcelona doet weer mee in de strijd om de twee bovenste plaatsen in de groepsfase van de Champions League. De Spaanse club won voor de tweede keer op rij van Dinamo Kiev, nu in Oekraïne. Het werd 0-1. De van een blessure herstelde Ansu Fati maakte het doelpunt.

Frenkie de Jong was eveneens weer fit en had van de nieuwe trainer Sergi Barjaún, de tijdelijke opvolger van de ontslagen Ronald Koeman, een basisplaats

gekregen. Dat gold ook voor Memphis Depay. Luuk de Jong zat op de bank. In deze groep is Bayern München al zeker van de volgende ronde. De kampi-

oen van Duitsland boekte tegen Benfica de vierde opeenvolgende zege. Het werd 5-2 voor de formatie van de van corona herstelde trainer Julian Nagelsmann. Robert Lewandowski scoorde drie keer. Als nummer 2 in de groep heeft Barcelona nu 2 punten voorsprong op Benfica en 5 op Kiev. Er zijn nog twee wedstrijden te gaan.

Toussaint voldoet aan verwachtingen in series op 200 rug EK baan



Foto: FINA

KAZAN — Zwemster Kira Toussaint heeft zich bij de Europese kampioenschappen kortebaan met de beste tijd geplaatst voor de halve finales op de 200 meter rugslag. Toussaint, na drie wereldbekerzeges favoriete in het Russische Kazan, tikte aan na 2 minuten en 6,17 seconden. Dat was ruim boven haar Nederlandse record (2.02,09) eerder dit jaar gezwommen in Boedapest. De halve finales volgen later op de dag.

Kira Toussaint met een reactietijd van 0.49 seconden.

Arno Kamminga, het andere boegbeeld van de Nederlandse equipe, ging met de derde tijd door naar de halve finales op de 100 meter schoolslag. Kamminga kwam uit op 56,42. Ilja Sijmanovitsj uit Belarus was de snelste: 56,04. Thom de Boer en Jesse Puts plaatsten zich voor de halve finales op de 50 meter vrije slag. De Boer had met 21,02 de

tweede tijd, Puts (21,12) de vierde. De Italiaan Lorenzo Zazzeri was de snelste in de series: 20,92. Kenzo Simons (21,22, 6e) en Stan Pijnenburg (21,32, 10e) zaten qua tijd ook goed, maar alleen de beste twee zwemmers per land kunnen zich plaatsen. Marrit Steenbergen was met 59,08 goed voor de derde tijd in de series op de 100

meter wisselslag. Hier was de Zweedse Sarah Sjöström de snelste: 58,65. Ook Kim Busch (59,29, 5e) mag terugkomen voor de halve finales. De Nederlandse mannen plaatsten zich als vierde voor de finale op de 4x50 meter wisselslag. Pijnenburg, Kamminga, Puts en De Boer zwommen een tijd van 1.33,07. De Russen waren het snelst: 1.32,69.